(Arabako Lurralde-Ordezkaritza)

1983.eko Maiatzaren 18ko ERABAKIA, aipatzen den elektrabidearen antolaketa baimenduz eta egiteratzeko egitasmoa onartuz. 2346

(Bizkaiko Lurralde-Ordezkaritza)

1983.eko Ekainaren 9ko ERABAKIA, Bilboko Udal-Mugartean, esaten den elektrabidea-antolapidetza egiteko baimena emanez. 2346

LURRALDE-ANTOLAKETA ETA GARRAIO-SAILA

Lurralde-Antolaketa eta Garraio-Sailaren 1983.eko Uztailaren lehenengoko AGINLUA, Plentziatikako Mungiatik Areetarako 6.320 Eskualde-Errepideango 17,350 kilometroan, Getxon, Sarrikobasoko gurutzunea egokituz Tokiko Hobekuntza-Lanak egiteratzeko akurapen-zehaztapidetzari bere bideak eginaraztea presakotzat aldarrikatuz. 2347

Lurralde-Antolaketa eta Garraio-Sailaren 1983.eko Uztailaren lehenengoko AGINDUA, Mundakako Saihesbidearen lanak egiteratzeko akurapen-zehaztapidetzari bere bideak eginaraztea presakotzat aldarrikatuz. 2348

1983.eko Ekainaren 3ko ERABAKIA, Amurrio Udaleko Larrinben Pedro M.ª Azkunagak suztatutako familia bakarreko etxebizitza bat eraikitzeko egitasmoari buruz. 2348

Lurralde-Antolaketa eta Garraio-Sailaren 1983.eko Uztailaren 4ko ERABAKIA, Plentziatikako Mungiatik Areetarako 6.320 Eskualde-Errepideango 17,350 kilometroan, Getxon, Sarrikobasoko gurutzunea egokituz Tokiko Hobekuntza-Lanak egiteratzeko ERREMATE-LEHIAKETArako deia eginez. 2349

Lurralde-Antolaketa eta Garraio-Sailaren 1983.eko Uztailaren 4ko ERABAKIA, Mundakako Saihesbidearen lanak egiteratzeko ERREMATE-LEHIAKETArako deia eginez. 2349

MERKATARITZA, ARRANTZU ETA TURISMO-SAILA

1983.eko Ekainaren 20ko AGINDUA, Zierbenako portu-aldean dagoen oskoldundegiaren jabego-aldatzea Industrias y Cultivos Marinos, S. A.-ren alde emateari buruz. 2350

(Delegación Territorial de Alava)

RESOLUCION de 18 de Mayo de 1983, por la que se autoriza la instalación de la línea eléctrica que se cita y se aprueba el proyecto de ejecución. 2346

(Delegación Territorial de Vizcaya)

RESOLUCION de 9 de Junio de 1983, por la que se autoriza la instalación de la línea eléctrica que se cita en el Término Municipal de Bilbao. 2346

DEPARTAMENTO DE POLITICA TERRITORIAL Y TRANSPORTES

ORDEN del Departamento de Política Territorial y Transportes, de 1 de Julio de 1983, por la que se declara la tramitación urgente del expediente de contratación para la ejecución de las obras de Mejora Local. Acondicionamiento de la intersección en Sarrikobaso (Getxo), CC-6.320, de Munguía a Las Arenas por Plencia, P.k. 17,350. 2347

ORDEN del Departamento de Política Territorial y Transportes, de 1 de Julio de 1983, por la que se declara la tramitación urgente del expediente de contratación para la ejecución de las obras de Construcción de la Variante de Mundaka. 2348

RESOLUCION de 3 de Junio de 1983, en relación con el proyecto de construcción de una vivienda unifamiliar en la localidad de Larrimbe, Ayuntamiento de Amurrio, promovida por Pedro M.ª Azcunaga. 2348

RESOLUCION de 4 de Julio de 1983, del Departamento de Política Territorial y Transportes, por la que se acuerda convocar CONCURSO-SUBASTA para la ejecución de las obras de Mejora Local. Acondicionamiento de la intersección en Sarrikobaso (Getxo), CC-6.320, de Munguía a Las Arenas por Plencia, P.k. 17,350. 2349

RESOLUCION de 4 de Julio de 1983, del Departamento de Política Territorial y Transportes, por la que se acuerda convocar CONCURSO-SUBASTA para la ejecución de las obras de Construcción de la Variante de Mundaka. 2349

DEPARTAMENTO DE COMERCIO, PESCA Y TURISMO

ORDEN de 20 de Junio de 1983, sobre cambio de dominio de la cetárea situada en la zona portuaria de Ciérvana, a favor de Industrias y Cultivos Marinos, S. A. 2350

Euskadi Osorako Erabakiak
Disposiciones Generales del País Vasco

LEHENDAKARITZA-SAILA

1291

Ekainaren 22ko 12/1983 LEGEA, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren Antolarauekikoa.

Legebiltzarrak, "Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren Antolarauak" delakoari buruzko Ekainaren 22ko 12/1983 Legea onartu duela jakinarazten zaie Euskadiko herritar guztiei. Beraz, lege honi men egiteko eta men eginarazteko agintzen diet Euskadiko herritar, norbanako eta agintari guztiei.

Gasteizen, mila bederatzirehun eta larogeita hirugarreneko Ekainak hogeita bi.

Lehendakaria,
CARLOS GARAIKOETXEA URRIZA.

DEPARTAMENTO DE LA PRESIDENCIA

1291

LEY 12/1983, de 22 de Junio, de Principios Ordenadores de la Hacienda General del País Vasco.

Se hace saber a todos los ciudadanos de Euskadi que el Parlamento ha aprobado la Ley 12/1983, de 22 de Junio, de "Principios Ordenadores de la Hacienda General del País Vasco". Por consiguiente, ordeno a todos los ciudadanos de Euskadi, particulares y autoridades que la guarden y hagan guardarla.

En Vitoria-Gasteiz, a veintidós de Junio de mil novecientos ochenta y tres.

El Presidente,
CARLOS GARAIKOETXEA URRIZA.

ZIOEN ADIERAZPENA

1. **Legearekiko azalpena**

Euskadiko Autonomia Elkarteak, bere Autonomia-Estatutoaren IIIgarren Idazpuruan agintzen denez, bere agintepideak behar bezala egiteratzeko eta hoien dirubidetarako duen Herri-Ogasuntza da Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusia.

Euskadiko Erakunde-mailako egituraren berezia aski da, besterik gabe ere, Autonomia-Elkartea bere Herriogasuntza Nagusia antolatzeari ekin dakion, gure oinarrizko Herri-Egitamuaren berarizko alderdiei egokitzeko. Hark, Autonomia-Elkarteak orain bere esku dituen eskuarteen neurriarekin eta bere zerbitzuen egiteratze-mailarekin batean, bere Herriogasuntza Nagusia antolatzea ezinbesteko egiten du, Elkartearen ekintzapideen eginkortasuna eta bere ekonomiazko eskuarteen eraginkortasuna ahalik eta hoberenak izan daitezen nahitaezko lanabes izan dadin lege-erakidetza finkozko hesparru bat jartzeko xedez.

Bainan, hala ere Herriogasuntza ez da erabateko gai bakun bat. Alderantziz, elkarrengandik argi ta garbi bereizten diren gaiak aurkitu daitezke horren baitan (diruegitamu-jaurpideak, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusia, zergak, etabar) hoietako batzuk (lan-akurapenak, ondarea) berenezko eta Herriogasuntzareqingo atxikitasunik gabeko burujabetza lortu bai-luten, gainontzekoengandik erabat hastandutako legeen bidez antolatzeraino.

Bestalde, orohar Herriogasuntza deritzana osatu eta beste gaietan ohi den baino sorta haundiago bilakarazten duten gaien zabalaz eta korapilotsua ez da ahantzi behar.

Egoera hori dela eta, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari dagozkion antolapide guztiak lege bakar baten sartzea ezinezkoa gertatzen da, eta gaiak aurrera dakarkigun arazoari hobeki egokitu dakion legegintza-teknikabidezko beste aterapideren bat aurkitu beharra dago.

Hoiek horrela direla ere, Herriogasuntzaren askotarikotasuna, zabala eta korapilotsua ez dira orotariko oinarri-irizpide batzuk emateko eragozpen, haiek batzutan berariz adierazita ez badaude ere egon badaude eta; alderantziz, barraiatutako antolapenak batasun batera biltzeko hori egitearen komenigarritasuna erakusten digute, egiteko horrek bilketa-lan haundi bat eskatzen badu ere.

Horixe du xede Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren Antolarauei buruzko Lege honek, lege-alorrean bitariko helburu batekin sortzen den honetan: Herriogasuntza Nagusiaren oinarrizko egitura jartzekoa eta, hori artez erabili ahal izatearen kaltetan gabe, Herriogasuntza-antolaketa osoaren artezpide eta batasun-bide izanez haren legezko araupeketaren ardatz dela. Lege honek eskaintzen dituen egitura eta irizpideetatik abiatuta, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari dagozkion gai guztiak berariz eta bereziki araupetuko dira.

Legegintza-modu hori Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren zernolakoei ongi egokitzen zaie, orotariko egitura-irizpideen batasuna eta horren gai diren alderdiekiko berarizko antolapenen arteko berezitasuna batean bilduz.

2. **I Lehenengo idazpuruko orotariko erabakiak**

"Orotariko Erabakiak" deritzan Lege honen I Idazpuruak, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren antolakuntza-arauetan eragin orokorrena eta funtsezkoena duten

EXPOSICION DE MOTIVOS

1. **Planteamiento de la Ley**

La Hacienda General del País Vasco es la Hacienda de que dispone la Comunidad Autónoma de Euskadi, para el adecuado ejercicio y financiación de sus competencias, de acuerdo con lo establecido en el Título III de su Estatuto de Autonomía.

La especial configuración institucional de Euskadi constituye ya el fundamento suficiente para que la Comunidad Autónoma proceda a regular su Hacienda General, a fin de adecuar ésta a los elementos específicos del diseño fundamental del País. Esta circunstancia, unida al volumen de recursos de que dispone en la actualidad la Comunidad Autónoma, y al nivel de desenvolvimiento de sus servicios, convierten en necesaria la regulación de su Hacienda General, con la finalidad de establecer un sistema jurídico estable que sirva de marco para hacer de la misma el instrumento operativo imprescindible para optimizar la eficacia de la actividad de la Comunidad y la eficiencia de sus medios económicos.

Sin embargo, la Hacienda no constituye una materia uniforme y homogénea. Por el contrario, se distinguen en su seno materias perfectamente diferenciadas entre sí (régimen presupuestario, Tesorería General del País Vasco, tributos, etc.), hasta el punto de que tradicionalmente, algunas de ellas han venido regulándose en textos jurídicos completamente desgajados de las demás (contratación, patrimonio), como si hubieran adquirido autonomía propia e independiente de la Hacienda.

Por otra parte, no hay que olvidar la extensión y complejidad de las materias que integran la más genérica de la Hacienda, haciendo de ésta un cuerpo cuyo tamaño excede del normal que es propio de otras materias.

Ante esta situación, se hace prácticamente inviable la inclusión en un único texto legal de toda la regulación a la Hacienda General del País Vasco, precisándose encontrar otra solución de técnica legislativa más acorde con la problemática que plantea la materia.

No obstante lo señalado, la heterogeneidad, extensión y complejidad de la Hacienda no sólo no se oponen a la formulación de unos principios comunes a toda ella, ya que éstos existen aunque, a veces, no estén expresamente explicitados, sino que aconsejan proceder a su realización a fin de reconducir a la unidad las regulaciones dispersas, si bien semejante tarea hace preciso un importante esfuerzo de síntesis.

A esta pretensión obedece la aprobación de la presente Ley, de Principios Ordenadores de la Hacienda General del País Vasco, que emerge al mundo del Derecho con una doble funcionalidad: la de establecer la estructura fundamental de la Hacienda General y, sin perjuicio de su aplicación directa, la de tener el carácter informador e integrador de toda la ordenación de la misma, constituyendo el tronco de su regulación jurídica. Partiendo del soporte estructural y lógico de esta Ley, cada una de las materias propias de la Hacienda General del País Vasco será objeto de regulación separada.

La expuesta técnica legislativa se adapta a las características de la Hacienda General del País Vasco, combinando la unidad de los principios estructuras comunes con la diversidad de las ordenaciones específicas de las materias propias de aquélla.

2. **Las disposiciones generales del título I**

El Título I de la Ley, denominado como "Disposiciones Generales", dedica su contenido a aquellas normas de proyección más general y fundamental dentro de las que

arauak ditu gai, bidezko denez legearen beraren Legetasun--alderdietatik abiatuta.

Lehenengo eta behin Herriogasuntza Nagusia antolatzeko araupideak eman, eta hoiek ontzat emateko ahalmenaren banakuntza egiten da, Herriogasuntza legebidez egiteratzea eran egiteko gauza izan dedin bateratutako agintepide-egitura bat egon dedineko xedez, hori guzti hori Euskadiko Autonomia-Elkarteak bere Herriogasuntza Nagusia antolatzeko duen agintepide-hesparruan barruan eta, beraz, Erresuma-mailako izan eta Autonomia-Elkartearentzat eragingarri eta behartze-indarrezko egin ondoren bertan nahitaezko bilakatu daitezen arauak erabiltzearen kaltetan gabe.

Euskadiko Autonomia-Elkartearen agintepide eremuan eta hoien egiterapenean sartu eta, bigarren Atalak, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren eta horri berenez dagozkion gaien berarizko antolakuntza Elkarteak berak emandako Arduralaritza-Lege orokorragoek jartzen dituzten arauei egokitu dakizkiena agintzen du. Erresumako legebideek ez dute Euskadiko Autonomia-Elkartearen beraren antolakuntza osatzen duen arau-pilo ezean baizik ordezkatze-balioa izango; arau hori Autonomia-Estatutoan jarrita dagoelako lege honetan ez da ematen, hori, bigarren Ataleko 5garren idazpuruan eta 50garrenaren lehenengoan egiten denez Lege honetako agindu batzutan Erresuma-legeen ordezkotasuna berariz aipatzeko eragozpen ez bada ere.

Bigarrenez, Autonomia-Elkartearen arau-ematezko nahiz besterako ihardun osoarentzako artezpideak ematen dira, herri-ihardunaren ondorioa ahalik eta hoberena izan dedinari bultz egiteko bide.

3. Euskadiko guztizko diruegitamuak eta Euskadiko guztizko diruegitamuen legea

Agitz, Herri-Erakundeen Diruegitamu-Legeak hoien diruegitamu-jaurpideen zerbitzurako baliagarri izan dira; horregatik, Diruegitamu-Legeen antolakuntza jaurpideenarekin batean egin ohi zen, horren zati soil bai-liran.

Gero, arian-arian, Lege hoien eremua diruegitamu--jaurpide soilaz besteko alderdi batzutara zabaldu zen, ekonomia-gizarteen alorreango helburuak hobeki lortzeko legezko baliapide izanarazteraino, diruegitamu-jaurpideekiko bere atxikitasuna dela eta alor horren barruan bazirauten ere.

Aurreko lerroaldian esandako bilakakuntza-bideari jarraituz, oraingo Lege honen 11garren Idazpurua, Guztizko Diruegitamuen eta Guztizko Diruegitamuekiko Legeen antolakuntza elkarrengandik bereizten dituela, lehengo egoerarekiko aurrera-hurrats berri gertatzen da.

Izan ere, Autonomia-Elkartearen ekonomiazko ihardunaren zenbatekoa ekonomia-urte baterako zehazteko lanabes gisa agertzen dira, Legean, Euskadiko Autonomia-Elkarteko edo Euskadiko Guztizko Diruegitamuak. Horrek, Euskadiko Guztizko Diruegitamuek berenezko neurriak eta iareitasuna lortu eta dirueskuraketen eta gastuen zerrenda huts bat izateari betiko ihes egiten diote.

Irizpide horren arauera, bakoitzaren dirueskuraketa eta gastuen zerrendez osatutako Autonomia-Elkarteko Erakundeen diruegitamuak Euskadiko Guztizko Diruegitamuen zati gertatzen dira, bainan horrek batzuk eta besteak era berekoak izaterik ez dakarrela. Euskadiko Guztizko Diruegitamuek, dirueskuraketa eta gastu-zerrenda soilez beste direnez, gaudimenak emateko eta zorpetzeko mugak ere ba daramatzate berebaitan, hoiek ere Elkartearen ekonomiazko ihardunari

constituyen los principios ordenadores de la Hacienda General del País Vasco, comenzando lógicamente por el concepto jurídico de la misma.

En primer lugar se procede al diseño de la normativa reguladora de la Hacienda General, y al reparto de la potestad de su aprobación, a fin de disponer de una estructura de manera ordenada el desarrollo jurídico de aquélla, entendiéndose todo ello comprendido en el ámbito de competencia de la Comunidad Autónoma de Euskadi para regular su Hacienda General y, en consecuencia, sin perjuicio de la aplicación de las normas del Estado que resultaren ser de obligatoria observancia para aquélla, una vez que éstas adquieran efectividad y poder vinculatorio para la misma.

Dentro, ya, del ámbito de competencia de la Comunidad Autónoma de Euskadi, y en ejercicio de aquélla, el artículo 2 dispone que la ordenación específica de la Hacienda General del País Vasco y de las materias propias de la misma, se integra con las normas, de proyección más general, de Derecho Administrativo emanadas de la misma Comunidad. Solamente en defecto de este conjunto normativo integrado que constituye la ordenación propia de la Comunidad Autónoma de Euskadi, tendrá valor supletorio el derecho estatal, regla esta que no se contiene en la presente Ley por venir ya establecida en el Estatuto de Autonomía, aunque ello no constituye óbice para hacer alusiones concretas al derecho estatal supletorio en algunos preceptos de la Ley, tales como el epígrafe 5 del artículo 2 y el epígrafe 1 del artículo 50.

En segundo lugar se formulan aquellos principios rectores de toda la actividad de la Comunidad Autónoma, normativa y no normativa, constituyendo el factor impulsor de la optimización de los resultados de la gestión pública.

3. Los presupuestos generales de Euskadi y las leyes de presupuestos generales de Euskadi

Tradicionalmente, las Leyes de Presupuestos de los Entes Públicos fueron un instrumento al servicio del régimen presupuestario de los mismos, razón por la que la regulación se llevaba a cabo junto a la de éste como un elemento más del mismo.

Posteriormente, se fue ampliando el campo de tales Leyes a otros aspectos diferentes del puro régimen presupuestario, hasta convertirlas en instrumentos jurídicos para el mejor logro de los objetivos económico-sociales, si bien seguían localizadas en la materia del régimen presupuestario, dada su afinidad con la misma.

Continuando en la línea evolutiva aludida en el párrafo anterior, el Título II de la presente Ley constituye un nuevo avance sobre la situación preexistente, al dar una diferente ordenación de los Presupuestos Generales y a las Leyes de Presupuestos Generales.

En efecto, los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, o Presupuestos Generales de Euskadi, son configurados por la Ley como el instrumento cuantificador de la actividad económica de dicha Comunidad Autónoma, durante un ejercicio económico. De esta manera, los Presupuestos Generales de Euskadi adquieren dimensión y autonomía propia, desligándose definitivamente del estrecho marco de los estados de ingresos y de gastos.

De acuerdo con esta concepción, los presupuestos de las Entidades que componen la Comunidad Autónoma, constitutivos de los correspondientes estados de ingresos y gastos, forman parte del contenido de los Presupuestos Generales de Euskadi pero sin que ello suponga una identidad de naturaleza entre éstos y aquéllos. Los Presupuestos Generales de Euskadi, como algo cualitativamente distinto de los meros estados de ingresos y gastos, integran en su seno, también, los lí-

dagozkion alderdi direnez. Beraz, dirueskuraketa eta gastuen zerrendak eta gaudimenak emateko eta zorpetzeko mugak barne daramatzaten egitamuek osatzen dituzte Euskadiko Guztizko Diruegitamuak, Lege honek hoiei ezartzen dien izakeraren arauera.

Guztizko Diruegitamuak taiuketa horrela egin ondoren Lege-alorrari egokitu beharra sortzen da eta horretarakoa da, funtsean, Guztizko Diruegitamuen Legea. Beraz Guztizko Diruegitamuen onarpena du Lege honek, hain zuzen ere, bere lehenengo egitekoa.

Hala ere, gure Herriko ekonomia-egoerak berak eta gizartean dauden ekonomiazko harremanen zernolakoak batzutan, Guztizko Diruegitamuentzat lehen jarritako esparruan sartzen ez den neurrisail bat hartu beharra dakarkiote Herri-Agintaritzari. Gainera, ba daude Guztizko Diruegitamuetan sartu gabeko zenbait gairen araupeketa Guztizko Diruegitamuen Legeei uzten dieten erabakiak ere eta hori, agian, Lege hoien epe-mugarik eza dela etengabeango unean-uneangotze bat egin ahal izateko bide egoki izan daitezkeenaren ustetan. Hoiegatik guztiegatik Lege honek, Diruegitamuak ontzat emate soilaz bestelako egiteko bat izendatzen die Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeei; egiteko hori 6garren Ataleko 2 idazatian adierazten da, beste agindu batzutara jo ahal izateari eta batipat gizarte-ekonomiaren alorrak dituen alderdien ugariari dagokionez oharteman eta itxi gabe uztekoa dela.

Esandako hoiek guztiak horrela, Euskadiko Guztizko Diruegitamuen eta Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeek osatzen duten erapidetza ez dugu inola ere erakuntza hertsi eta aldakaitz bat, bere ihardunaren ezaugarri beinen malgutasuna eta higikortasuna dituen bat baizik, Elkarteko Herri-Arduralaritzaren baitango esparrua gainditu eta ekonomia-politikazko lanabes egoki gertatzen den elkar-antolapenezko baliapidea.

Bukatzeko, Guztizko Diruegitamuak eta Guztizko Diruegitamuaren Legeak direnez eta xede dituzten gaien antolakuntza bazter utziz araupetzen dituenean Legeak bere sorburu izan dituen oinarri-irizpideekiko duen egokitasuna azpimarratu behar da. Gainera Guztizko Diruegitamuen Legeei buruzkoetan berarizko araupeketa horrek garrantzi nabarmena du, Euskadiko Autonomia-Elkartearen ekonomia-ihardunaren aldian-aldiango legezko baliapide izateari darizkion berezitasunak gai izan eta hoien antolaketa egiten bait ditu, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiarentzat osoango arau-egituraketa bat lortzeko xedez.

4. **Erakundetza**

Legearen III Idazpuruak Euskadiko Autonomia Arduralaritza Nagusiaren eta Erakunde-mailakoaren ihardun hobetzeko beharrezkoa denez, horren egituraketa araupetzea du gai.

Erakundetzaren alorra berez ere berarizko araupidetza baten gai izateko adinako gauza den arren, Autonomia Elkartearen beharrei gutxien baten bederen erantzuteko erakunde-mailako antolaketa baten beharra izan da Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren nolakoazko eta zenbatekozko garrantziarekin batean, III Idazpuruan izatearen zio.

Egituraketa horrek, erakuntza Autonomia-Elkarteari emandako helburuak lortzeko bide denez ikustea du oinarri, eta funtsezko oinarri-irizpide bi darabiltza:

mites de prestación de garantías y de endeudamiento, por constituir aspectos propios de la actividad económica de la Comunidad. Por consiguiente, los presupuestos comprensivos de los estados de ingresos y gastos, y los límites de prestación de garantías y de endeudamiento, constituyen el contenido de los Presupuestos Generales de Euskadi, en congruencia con la naturaleza que les atribuye a éstos la presente Ley.

Determinada así la configuración de los Presupuestos Generales, surge la necesidad de articularla con el mundo del Derecho, a cuya finalidad responde, en principio, la existencia de la Ley de Presupuestos Generales. Por tanto, el primer cometido de esta Ley es, precisamente, el de aprobar los Presupuestos Generales.

Sin embargo, la propia situación económica del país y la naturaleza de las relaciones económicas existentes en la sociedad, requieren a veces de la adopción de una serie de medidas por parte de los Poderes Públicos, que no encajan en el contenido de los Presupuestos Generales delimitado anteriormente. Además, existen disposiciones que reenvían a las Leyes de Presupuestos Generales la regulación de una serie de materias no comprendidas en el contenido de éstos, en la idea, quizá, de que dada la temporalidad de dichas Leyes, constituyen un instrumento adecuado para una actualización permanente. Por todo ello, la presente Ley atribuye a las Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi otro contenido, diferente al de la mera aprobación de los mismos, enunciado en el epígrafe 2 del artículo 6, el cual ha de ser de previsión abierta en consonancia con las remisiones de otras disposiciones y, sobre todo, con las múltiples circunstancias concurrentes en el campo socio-económico.

Por todo lo señalado, el sistema Presupuestos Generales de Euskadi-Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi escapa a cualquier configuración encorsetada y estática, para disponer de la flexibilidad y dinamicidad como características propias determinantes de su funcionalidad, constituyendo un instrumento combinado que trasciende el ámbito interno de la Administración Pública de la Comunidad para convertirse en una herramienta idónea de política económica.

Por último, hay que destacar la congruencia de la Ley con los principios que consagra, al establecer una regulación propia de los Presupuestos Generales y de las Leyes de Presupuestos Generales, al margen de las regulaciones de las materias que constituyen su objeto. Además, en lo que concierne a las Leyes de Presupuestos Generales, esta regulación propia adquiere una relevancia especial, ya que contempla y ordena las peculiaridades derivadas de constituir el instrumento jurídico temporal de la actividad económica de la Comunidad Autónoma de Euskadi, de cara a conseguir un esquema normativo integrado de la Hacienda General del País Vasco.

4. **La organización institucional**

El Título III de la Ley dedica su contenido a la regulación de la configuración estructural de la Administración general e Institucional de la Comunidad Autónoma de Euskadi, necesaria para su mejor desenvolvimiento.

Aunque el campo de la organización tiene entidad propia para constituir un cuerpo normativo específico, la necesidad de disponer de un aparato institucional mínimamente adecuado a las necesidades de la Comunidad Autónoma, unida a la relevancia cualitativa y cuantitativa de la materia de la Hacienda General del País Vasco, ha fundamentado la existencia del Título III.

Dicha configuración estructural se basa en la concepción de la organización como un medio para conseguir las finalidades encomendadas a la Comunidad Autónoma, y utiliza dos principios fundamentales:

a) Legegintza-agintariek garrantzizko gaietan eskuhartzea eta unean-uneango zernolakoei egokitutako antolapen bat lortzeko beharrezkoa den malgutasuna elkarri egokitu dakizkienekoa.

b) Batzutan norbanako-alorreko legebideez baliatzea, herri-alorreko eta norbanako-alorreko legebideen arteko atxikipena ere eginkortasun haundiagoa lortzeko bide egoki izan dedin.

Elkartearen erakunde-mailako erakuntzan egiten diren aldakuntzetan Herri-Baltzuen legegizartezko eraketaren orotariko araupeketa nabarmentzen da eta, batipat, berarizko erabat ohartematea.

Herri-erakundeek norbanako-alorreko legebideez baliatzea ihardutze-maila soil-soilekoa dela kontutan izanik, eta aukeratutako akziokako baltzuzko beste era batzutan Herri-Baltzu baten beharrei egokitu ezina izan daitekeenez gero, Legeak lege-gizartezko era berezi bat egon ahal izatea ohartematen du, Herri-Baltzuak berak dituen beharrei egokitzeko modu erakor gisa.

Erabaki hori ez da Autonomia-Elkarteak erakuntzarako duen bakarreango agintepidea egiteratzea baino, Herri-Baltzuak bere baitango Erakunde-alorreko Sail bait ditu. Bestalde, gizarte-alorreko merkataritza-legebideekingo inolako oztopobiderik ere ez da gertatzen, Erakunde-Arduralaritzaren ihardunak ez bait-du nahitaez norbanako-alorreko legepeko izan behar, eta berarizko era hori Herri-Baltzuetan baizik ez baitda erabilgarri, mugapen hori Legearen 27garren Atalaren 1 txatalaren e) zatiak agintzen duenaren bidez bermatua gelditzen dela.

5. **Aginte-jaurpideak**

Erapide-beharraren eraginez, Legearen IV Idazpurua agintepide nabarmenak eta orotarikoenak ematezkoa da, hori, ekainaren 30eko 7/1981 Jaurlaritza-Legea eta Lege horren III Idazpurua erabat egiteratu beharra oinarri duen Lege horretxen 30garren Ataletik atera dedinaren kaltetan gabe.

6. **Edukiak**

Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren edukia du gai Legearen V Idazpuruak eskubideak eta eginbeharrak, haren alderdi berezi direnez, elkartengandik bereiz aztertzen dituela.

Eskubide eta eginbehar hoientzako orotariko jaurpideak jartzeaz gainera, V Idazpuruak eskubideen sailkaketa bat egiten du, diru-eskuraketa nabarmenenen alderdi nagusiei heltzen diela.

7. **Babesa**

Legearen VI Idazpurua Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiarekiko babespideez ari da, azterkizun izan daitezkeen bi alderdiak, gaudimenena eta erantzunbeharra alegia kontutan izanik.

Gaudimen-bideei buruzkoetan nagusiena 48garren Atala da, Herriogasuntza Nagusiaren eskubideak arriskuan daudenean hoiek bermatzeko egintza-bide bat jarri eta araupetzen duela. Egintza-bide horrek, aurrera-bidea bitan banatuz, behin-behingo bermearen eta behin-betiko bermearen alditan alegia, babesaren eginkortasuna eta behartutakoen eskubideekiko begirunea bere-baitan biltzen ditu.

Erantzunbeharrei dagozkienetan, Legeak Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari egindako gaitz eta kaltegatik ordai-

a) La compatibilidad de la intervención de los poderes legislativos, en los supuestos importantes, con la flexibilidad necesaria para lograr una organización adaptada a las circunstancias concurrentes en cada momento.

b) La utilización instrumental del derecho privado en algunos casos, con la finalidad de que la conjunción derecho público-derecho privado constituya también otro medio apropiado para el logro de una mayor eficacia.

Entre las innovaciones de la configuración institucional de la Comunidad destaca la regulación general de la forma jurídico-social de las Sociedades Públicas y, en particular, la previsión de una forma especial.

Teniendo en cuenta que la utilización de formas de derecho privado por parte de los Entes Públicos es meramente instrumental, y dado que, en ocasiones, la otra forma elegida de sociedad anónima puede no estar de acuerdo con las necesidades de una Sociedad Pública, la Ley prevé la posibilidad de una forma jurídico-social especial, como instrumento flexible para adaptar las Sociedades Públicas a sus propias necesidades.

Tal determinación no supone otra cosa que el ejercicio de la competencia exclusiva de organización por parte de la Comunidad Autónoma, ya que las Sociedades Públicas son Entes Institucionales de la misma. Por otra parte, no se produce interferencia alguna con el derecho mercantil social ya que la actividad de la Administración Institucional no ha de regularse necesariamente por el ordenamiento privado, y la forma especial solamente tiene relevancia en Sociedades Públicas, extremo este último que queda garantizado mediante lo dispuesto en el apartado e) del epígrafe 1 del artículo 27 de la Ley.

5. **El régimen competencial**

Por imperativo sistemático, el Título IV de la Ley queda destinado a la atribución de las competencias más significativas y generales, aunque sin perjuicio de lo que resulte del artículo 30 de la misma, cuyo fundamento radica en la necesidad de clarificar la íntegra aplicación de la Ley 7/1981, de 30 de Junio, de Gobierno, y del Título III de la presente Ley.

6. **El contenido**

El contenido de la Hacienda General del País Vasco es objeto del Título V de la Ley, contemplándose de manera separada los derechos y las obligaciones, como diferentes vertientes de aquél.

Además de establecer el régimen general de tales derechos y obligaciones, el Título V procede a realizar una clasificación de los primeros abordando los aspectos más sobresalientes de los ingresos más relevantes.

7. **La protección**

La protección de la Hacienda General del País Vasco es tratada en el Título VI de la Ley, bajo la doble perspectiva de que es susceptible de serlo: garantías y responsabilidades.

En relación a las garantías, destaca el artículo 58, el cual establece y regula un mecanismo de aseguramiento de los derechos de la Hacienda General, capaz de hacer frente a situaciones de riesgo para los mismos. Dicho mecanismo combina la eficacia de la protección con el respecto a los derechos del obligado, mediante la división del procedimiento en las fases de aseguramiento provisional y de aseguramiento definitivo.

En lo que concierne a las responsabilidades, la Ley recoge la obligación de indemnización de los daños y perjuicios pro-

na eman beharrean jartzen du eta, hori, zenizatze-bidez edo zigorlegebidez eskatu daitezkeen beste erantzunbeharren eta bidezko izan daitezen zigorrak jartzearen kaltetan gabe.

8. Arta-bideak

Bukatzeko, Legearen VII Idazpuruak Euskadiko Autonomia-Elkarteak Erresumak horretarako jarri edo Euskadiren Autonomia-Estatutoak agintzen duenari darizkiokeen kaltetan gabe bere ekonomia-ihardunaren zaingorako dituen artabideak aipatzen ditu.

Idazpuru horrek Elkartearen arta-bidean orotariko sailkaketa berri bat egiten du, hoiek gero eraz eta arra,oibide, zehaztu ahal izateko aintzin-oinarri.

Hortik abiatuta VII Idazpuruak Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gai guztiei dagozkien eta Elkartearen agintepide diren Euskadiko ekonomia--ihardunarentzako berarizko zaingo-bideen zermugapena egiten du, hoiek osabideratzea geroko araupeketa berezietan egiteko utziz.

I IDAZPURUA

Orotariko erabakiak

Lehenengo Atala.—Zerdena

2. Euskadiko Autonomia-Elkarteari berenez dagozkion ekonomiazko eskubide eta beharkun guztiek osatzen dute Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusia.

2. Honako gai hauek ditu Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere berenezko gai:

a) Ondarearekiko jaurpideak.

b) Diruegitamuak gertatzeko eta hoien eraentzarako bideak.

c) Autonomia-Elkartearen ekonomia-iharduna bere menpe izan behar duen arta eta kontaduritza-erapidetza.

d) Akurapide-jaurpideak.

e) Euskal Herriko Diruzaingo Nagusiarentzako jaurpideak.

f) Bere zerga eta herri eta norbanako-alorreko legebidezko gainontzeko diru-eskuraketak.

g) Zorpetze-jaurpideak.

h) Gaudimenak emateko jaurpideak.

i) Bere Herriogasuntza Nagusiko gainontzeko gaiei buruz Autonomia-Elkarteak dituen eskubide-lehentasunen jaurpideak.

j) Atal honen 1 zatiaren gai direnen eskubide eta beharkunei datxekien veste edozein.

2garren Atala.—Antolaketa-arauak

1. Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak Lege hau eta hari dagozkion gaietan Euskadiko Autonomia-Elkarteak emandako gainontzekoak eta bertan erabilgarri izan daitezken besteak eta, hoien aurkako izan ez daitezenetan, hoiek osabidetzeko eta/edo egiteratzeko eman daitezen araubidezko manuak izango ditu jaurpide.

2. Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiei burezko oinarrizko araupideak eta Lege honetan berariz horretarako

ducidos a la hacienda General del País Vasco, con independencia de otras responsabilidades que, como la disciplinaria o penal, pudiesen exigirse, así como de las sanciones que procediere imponer.

8. Control

Por último, el Título VII de la Ley alude a los medios de control de que dispone la Comunidad Autónoma de Euskadi, sobre su propia actividad económica, sin perjuicio de los que disponga al efecto del Estado o deriven de lo dispuesto en el Estatuto de Autonomía para Euskadi.

Dicho Título comienza por reconducir a una clasificación genérica los medios de control de la Comunidad, a fin de servir de antecedente ordenado y lógico de cualquier especificación de los mismos.

Con esta premisa, el Título VII procede a definir los medios de control específicos de la actividad económica de Euskadi, comunes a la generalidad de las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, que corresponden a la Comunidad, dejando para regulaciones separadas el desarrollo de los mismos.

TITULO I

Disposiciones generales

Artículo 1.º—Concepto

1. La Hacienda General del País Vasco está constituida por el conjunto de derechos y obligaciones, de naturaleza económica, de que sea titular la Comunidad Autónoma de Euskadi.

2. Son materias propias de la Hacienda General del País Vasco las siguientes:

a) El régimen del Patrimonio.

b) El procedimiento de elaboración y gestión presupuestarias.

c) El sistema de control y de contabilidad a que debe sujetarse la actividad económica de la Comunidad Autónoma.

d) El régimen de la contratación.

e) El régimen de la Tesorería General del País Vasco.

f) La regulación de sus propios tributos y demás ingresos de derecho público y privado.

g) El régimen de endeudamiento.

h) El régimen de concesión de garantías.

i) El régimen de las prerrogativas de la Comunidad Autónoma en relación a las demás materias de su Hacienda General.

j) Cualquier otra relacionada con los derechos y obligaciones a que se refiere el epígrafe 1 del presente artículo.

Artículo 2.º—Normativa reguladora

1. La Hacienda General del País Vasco se regirá por la presente Ley, así como por las demás emanadas de la Comunidad Autónoma de Euskadi y otras que le sean de aplicación, referentes a las materias propias de aquélla y, en cuanto no contradigan a las mismas, por las disposiciones reglamentarias dictadas en su desarrollo y/o ejecución.

2. Serán objeto de Ley los principios básicos referentes a las materias propias de la Hacienda General, así como aque-

utzitako gainontzeko alderdiak Legebidez antolatu beharrekoak izango dira.

3. 1 zatiaren gai diren araudi-bidezko manuei onarpena ematea Jaurlaritzaren egitekoa izango da, Jaurlaritzaren Lege baten edo Dekreto baten bidez, eta azkeneko honetan Lehendakariak aurrez ontzat eman ondoren Ekonomia eta Herriogasun-Sailburuari berariz izendatzen zaionean salbu.

4. Aurreko zatietan aipatzen diren arauen ezean, Euskadiko Autonomia-Elkarteak emandako Arduralaritza-Legezkoek izango dute indarra.

5. Ekonomia eta Herriogasun-Sailburuari dagokio Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusia antolatzeko lege-bidezko edo araudi-bidezko artez nahiz ordez erabiltzeko arau guztiei buruzko ulertze-moduak edo argipideak ematezko erabakiak hartzeko eskubidea, Erresumarenak izan eta Autonomia--Elkarteak nahitaez erabili beharrezko gertatu daitezenei buruzkoak salbu. Manu hoiek, bere edukiak ulertze--moduaren edo argipideen gai diren arauenekin bat egingo duten arren, Jaurlaritzako Sailburuek onartu ditzaten araudientzat legez jarritako erakoak izango dira, eta Autonomia--Elkarteko ihardutze-sail eta Erakundeek nahitaez men egin beharko diete.

3garren Atala.—Agiriango ihardunа

Bere Herriogasuntza Nagusiari dagozkion gaietan, Euskadiko Autonomia-Elkarteak legezkotasunaren, deneantxekotasunaren, merketasunaren, eginkortasunaren, artaren, dirukutxa-batasunaren eta bere ihardutze-Sail eta Erakundeen arteko elkar-egokitasunaren arauerako irizpidez ihardungo du.

4garren Atala.—Eskubide bereziak

Euskadiko Autonomia-Elkarteak Erresumari aitortzen zaizkion eskubide bereziak heurak izango ditu bere aginte--alorrean eta bere Herriogasuntza Nagusiari dagozkionetan, berak emandako Lege-mailako horretzazko berarizko erabakiren bat izan dedinean salbu.

II IDAZPURUA

Euskadiko Guztizko Diruegitamuak eta Euskadiko Guztizko Diruegitamu-Legeak

5garren Atala.—Euskadiko Guztizko Diruegitamuak

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteko Guztizko Diruegitamu edo Euskadiko Guztizko Diruegitamuak, Euskadiko Autonomia-Elkarteak ekonomia-urte edo diruegitamu-urte bakoitzean egitaratu beharreko ekonomiazko ekintzarako artezpide diren bateango erabaki-sortaren dirubideitza eta kontaduritza-alorreko agiri-bidezko zinezko adierazpide dira.

2. Euskadiko Guztizko Diruegitamuak, bere aldetik, Euskadiko Autonomia-Elkartearen eskuarteak behar bezala erabiltzen direla zaintzeko bide dira.

3. Honako hauek dira Euskadiko Guztizko Diruegitamu:

a) Euskadiko Autonomia-Elkartea osatzen duten Erakundeen diruegitamuak, dagozkien diru-eskurakeia eta gastu--zerrendak barne daramatzatela eta baita Gizartesegurantzaren ekonomia-jaurpideen eraentzarako diruegitamuak ere.

b) Gai horretan herri-alorreko lege-jaurpidepeko izan daitezen Autonomia-Elkarteko Erakundeak.

llos otros extremos reservados expresamente en la presente Ley.

3. La aprobación de las disposiciones reglamentarias a las que se refiere el epígrafe 1 corresponderá al Gobierno, salvo que se haya atribuido expresamente al Consejero del Departamento de Economía y Hacienda en virtud de una Ley o de un Decreto del Gobierno, previa aprobación del Lehendakari en este último caso.

4. En defecto de las normas a que se refieren los epígrafes anteriores, regirán las de Derecho Administrativo emanadas de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

5. Corresponde al Consejero del Departamento de Economía y Hacienda la facultad de dictar disposiciones interpretativas o aclaratorias de todas las normas reguladoras de la Hacienda General del País Vasco, legales o reglamentarias, de aplicación directa o supletoria, a excepción de las del Estado que resultaren ser de obligatoria observancia para la Comunidad Autónoma. Dichas disposiciones adoptarán la forma legalmente establecida para los reglamentos que aprueben los Consejeros del Gobierno, aunque su contenido se integrará con el de la norma interpretada o aclarada, y serán de obligado acatamiento para los órganos y Entes de la Comunidad Autónoma.

Artículo 3.—Actuación Pública

La Comunidad Autónoma de Euskadi actuará en las materias propias de su Hacienda General, conforme a los principios de legalidad, objetividad, economía, eficacia, control, unidad de caja y coordinación entre sus órganos y Entidades.

Artículo 4.—Prerrogativas

La Comunidad Autónoma de Euskadi, en el ámbito de su competencia y en relación a su Hacienda General, dispondrá de las mismas prerrogativas reconocidas al Estado, salvo disposición expresa con rango de Ley emanada de la misma.

TITULO II

Los presupuestos generales de Euskadi y las Leyes de presupuestos generales de Euskadi

Artículo 5.—Los Presupuestos Generales de Euskadi

1. Los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, o Presupuestos Generales de Euskadi, son la expresión formal documental, en términos financieros y contables, del conjunto integrado de decisiones que constituyen el programa directivo de la actividad económica a realizar por la Comunidad Autónoma de Euskadi en cada ejercicio económico o presupuestario.

2. Los Presupuestos Generales de Euskadi constituyen, a su vez, el instrumento de control de la correcta administración de los recursos de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

3. Tienen la naturaleza de Presupuestos Generales de Euskadi:

a) Los presupuestos de las Entidades que componen la Comunidad Autónoma de Euskadi, constitutivos de los correspondientes estados de ingresos y estados de gastos, así como los presupuestos de la gestión del régimen económico de la Seguridad Social.

b) El límite máximo de prestación de garantías por parte de las Entidades de la Comunidad Autónoma que se rijan, en esta materia, por el derecho público.

c) Gai horretan herri-alorreko lege-jaurpidepeko izan daitezen Autonomia-Elkarteko Erakundeen zorpetze-muga.

4. Diruegitamu Nagusiaren ekonomia edo diruegitamu-urtea egutegi-urtearekin baterakoa da.

6garren Atala.—Euskadiko Guztizko Diruegitamu Legeak

1. Aurreko Atalean zennugatutako Guztizko Diruegitamuak ontzat ematea xede dutenak dira Euskadiko Autonomia-Elkarteko Guztizko diruegitamu-Lege edo Euskadiko Guztizko Diruegitamu-Legeak.

2. Horretaz gainera, Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeek, Guztizko Diruegitamuetango diruizendapenei dagozkien lanarien ordainsarien eta gozamensarien jaurpideak, hoiekiko diruegitamu-jaurpide eta herri-gastuen egiterapenak, Autonomia-Elkartearen berenezko zergentzako jaurpideak eta zorpetze-moduak bezala ekonomia-urte hartakoak izan eta horretan berarizko eragina izan dezaten Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren arazoetara eta horri datxezkonetara ere iritsi ahal izango dute. Gai hoiei buruzko Guztizko Diruegitamuetango manuak, nolakoz eta jaurpidez Lege hoiek bezalakoxeak izango dira.

3. Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeak dakartzan lege-arauak aldatzezko edo osatzezko beste lege-arau batzuk izatea gertatuz gero, azkeneko hauek, izan dezaten indarraldia agizkoa nahiz luzarazitakoa dela, nolakoz eta jaurpidez haiek bezalakoak izango dira.

4. Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Lege-Egitasmoa, bere gai izan ditzan gaietako bakoitzari dagokion araupidetzan agindutakoaren arauera egin eta, Jaurlaritzak, dagokion ekonomia-urtearen aurreko Azaroaren lehenengoa baino lehen Legebiltzarrari aztertu eta, hala badagokio, ontzat eman dezan aurkezteko onartuko du.

7garren Atala.—Indarraldia

1. Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeek Diruegitamu hoiei dagokien ekonomia-urterako indarra izango dute, Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu daitezeneko eguna dena dela, bakoitzean berariz besterik agindu dedinean salbu.

2. Ekonomia-urte bat hasi eta horretarako Guztizko Diruegitamuak oraindik onartu gabe egotea gertatuz gero, honako arau hauek erabiliko dira:

a) Aurreko ekonomia-urterakoa izan eta horren azkeneko egunean indarrean egon dedin Guztizko Diruegitamuen Legearen indarraldia, aldakuntza eta osagarriak baditu hoiek barne direla, Guztizko Diruegitamu berriak onartzeko Legea indarrean jarri dedinerarte luzaraziko da eta, hori, aurreko "1" zatian esanda bezala Lege berriak Diruegitamuei dagokien ekonomia-urteko lehenengo egunerarteko atzera-indarra ematearen kaltetan gabe. Luzapen hori, nolanahi ere, 5garren atalaren 3garren zatiak aipatzen dituen gaietako bakoitzari dagokion luzapen-aldia orokorki araupetu dezan araupidetza beteaz egingo da.

b) Araukizun den luzapena berariz araupetu dezan beste Lege bat indarrean jartzeak ez dio aurreko ekonomia-urterako Guztizko Diruegitamuen Lege horren indarrari eragingo, beste Lege hark berariz baliogabetu ditzan alderdietan edo honek dionari egokitu ezinezkotan salbu.

c) El límite máximo de endeudamiento de las Entidades de la Comunidad Autónoma que se rijan, en esta materia, por el derecho público.

4. El ejercicio económico o presupuestario a que vendrán referidos los Presupuestos Generales coincide con el año natural.

Artículo 6.—Las Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi

1. Las Leyes de Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, o Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi, son las que tienen por objeto la aprobación de los Presupuestos Generales definidos en el artículo anterior.

2. Además, las Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi podrán extender su objeto a la regulación de otra serie de cuestiones propias de la Hacienda General del País Vasco o relacionadas con ésta, con referencia al ejercicio económico de que se trate y de incidencia específica para el mismo, tales como el régimen de las retribuciones de personal y de los haberes pasivos correspondientes a créditos pertenecientes a los Presupuestos Generales, el régimen presupuestario y de ejecución del gasto público de los mismos, el régimen de los tributos propios de la Comunidad Autónoma, y el de las condiciones de endeudamiento. Las normas referentes a estas materias, contenidas en las Leyes de Presupuestos Generales, tendrán la misma naturaleza y régimen de éstas.

3. En el supuesto de que existan normas legislativas de modificación o complemento de las contenidas en las Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi, aquéllas tendrán la misma naturaleza y régimen que éstas, con independencia de cuál sea el período de vigencia ordinario o prorrogado, en que incidan.

4. El Proyecto de Ley de Presupuestos Generales de Euskadi será elaborado de acuerdo con lo dispuesto en la normativa que corresponda a cada una de las materias que constituyan su objeto, y aprobado por el Gobierno para ser presentado en el Parlamento con anterioridad al día 1 de Noviembre del ejercicio anterior al que vaya referido el mismo, a efectos del correspondiente debate y aprobación en su caso.

Artículo 7.—Vigencia

1. Las Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi tendrán vigencia durante el ejercicio económico a que se refieran éstos, cualquiera que fuere la fecha de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco, salvo que se disponga expresamente otra cosa en cada caso.

2. En el supuesto de que al inicio de un ejercicio económico no hubieran sido aprobados los Presupuestos Generales del mismo, regirán las siguientes reglas:

a) Extenderá su vigencia al referido ejercicio económico la Ley de Presupuestos Generales, con sus modificaciones y complementos, si los hubiera, correspondiente al anterior y vigente en el último día de éste, hasta la entrada en vigor de la Ley aprobatoria de los nuevos Presupuestos Generales, sin perjuicio de que esta última retrotraiga su aplicación al primer día del ejercicio conforme a lo señalado en el epígrafe 1 anterior. La extensión de dicha vigencia tendrá lugar con observancia, en todo caso, de la normativa que regule con carácter general el régimen de prórroga, correspondiente a cada una de las materias a que se refiere el epígrafe 3 del artículo 5.

b) La vigencia de la referida Ley de Presupuestos Generales correspondiente al ejercicio económico anterior en los términos señalados, no se verá afectada por la entrada en vigor de otra Ley que regule específicamente la prórroga de que se trate, salvo en los aspectos objeto de derogación expresa por

c) Alde horretarako araupidetan dagoen bitasunaren ondorioz –esanda bezala luza-arazitako aurreko ekonomia-urterako Guztizko Diruegitamuen Legea eta ekonomia-urte berrirakoa– ekonomia-urteko lehenengo egunetik hasi eta Guztizko Diruegitamuen Lege berria Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu arte esandako urterako Guztizko Diruegitamuetan edo horien egiterapenean gertatu daitezkeen egokitasunik ezak Jaurlaritzak ebatziko ditu bidezkoen deritzen moduan, Ekonomia eta Herriogasun Sailaren saloz eta hurrengo hamabost egunen barruan Legebiltzarreko Ekonomia, Herriogasun eta Diruegitamu Batzordeari jakinaraziz.

3. Aurreko zatietan esandako indarraldiak bukatu ondoren, Guztizko Diruegitamuen Legeak, oso-osorik, berez eta besterik gabe indargabetuta geldituko dira, horiek indargabetzearen edo horietzazko inolako adierazpenik egin beharrik gabe.

4. Hala ere, manuren batek 5garren Atalaren arauera Guztizko Diruegitamu izan ez dadin gairen bat araupetzeko Guztizko Diruegitamuen Legetara jo araztea badu, honelako arauak hartara jo araztea egiten duen erabakiari dagokion indarraldian indarrean iraungo du, aurreko zatietan esaten den Guztizko Diruegitamuen Legeen indar-galtzeak ez duela hartzen.

8garren Atala.–Baliogabetze-indarra

1. Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeen arteko aurkakotasunen bat izatea gertatuz gero, manu-gabetzeari buruzko orotariko jaurpideak izango dira erabilgarri. Jaurpide hori erabiliko da aurkakotasuna Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Lege baten eta lehendik indarrean egon eta 10garren Atalaren "2" zatian ohartemandakoetako araupide-manuren baten artekoa bada ere.

2. Guztizko Diruegitamuen Lege ez diren legebide-arauei eta 10garren Atalean ohartemandakoetakoak izan ez daitezen araudi-manuei buruz, Euskadiko Guztizko Diruegitamuen Legeek ez dute baliogabetze-indarrik izango, hori berariz agindu dezatenean baino.

3. Guztizko Diruegitamuen Legetan 7garren Atalaren 4garren zatiak dioenez, beste arau batzuk horietara jo izanaren ondorioz sartzen diren arauek, aginduak indargabetzeko orotariko jaurpidetan ematen den baliogabetze indarra izango dute.

4. Egin dadin baliogabetzearen kaltetan gabe, Guztizko Diruegitamuen Legeetango baliogabetze-arauen indarrak ez ditu 7garren atalean jarritako mugak gaindituko.

9garren Atala.–Geldiarazte-indarra

1. 8garren Atalaren 2garren zatian esandakoa gertatuz gerozkoen bestetan, Guztizko Diruegitamuen Lege izan ez daitezen legepide arauen indarraldia, eta 10garren Atalean ohartemandakoez besteko araudi-bidezko manuena, Guztizko Diruegitamuen Lege baten agindutakoarekin elkartu ezineko gerta daitezenean, 7garren Atalaren 1 eta 2 zatietan esaten den Lege horren indarraldiak diraueno geldiarazita geldituko da.

2. Honela geldiarazitako arauek, geldiarazte hori ekarri duen Guztizko Diruegitamuen Legearen indarraldia buka dadinean berriz erabat indarrean jarriko dira, berez eta horretzazko inolako adierazpen beharrik gabe, aurrez baliogabetu badira edo berriz geldiarazten badira salbu.

esta última o que resulten incompatibles con las especificaciones de la misma.

c) Las inadecuaciones que, desde el primer día del nuevo ejercicio hasta el de publicación en el Boletín Oficial del País Vasco de la nueva Ley de Presupuestos Generales, puedan surgir en los Presupuestos Generales del ejercicio indicado o en su ejecución, como consecuencia de la doble normativa –la Ley de Presupuestos Generales del ejercicio anterior prorrogada en los términos señalados y la correspondiente al nuevo– aplicable en el expresado período de tiempo, se resolverán por el Gobierno, a propuesta del Departamento de Economía y Hacienda, en la forma que estime más procedente, dando cuenta a la Comisión de Economía, Hacienda y Presupuestos del Parlamento en los quince días siguientes.

3. Transcurridos los términos de vigencia a que se refieren los epígrafes anteriores, las Leyes de Presupuestos Generales quedarán sin efecto en su totalidad automáticamente, sin necesidad de derogación ni de declaración alguna al respecto.

4. No obstante, cuando alguna disposición reenvíe a las Leyes de Presupuestos Generales la regulación de alguna materia que no tenga la naturaleza de Presupuestos Generales conforme al artículo 5, la norma así incluida en aquéllas seguirá el régimen de vigencia propio de la disposición reenviante sin que le afecte la pérdida de vigencia de las Leyes de Presupuestos Generales a que se refieren los epígrafes anteriores.

Artículo 8.º–Eficacia derogatoria

1. En el supuesto de colisión entre Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi, será de aplicación el régimen general de derogación de disposiciones. Dicho régimen se aplicará también en el caso de que la colisión tenga lugar entre una Ley de Presupuestos Generales de Euskadi y una norma reglamentaria vigente con anterioridad y perteneciente a la categoría de las previstas en el epígrafe 2 del artículo 10.

2. Respecto a las normas legislativas que no tengan la naturaleza de Leyes de Presupuestos Generales y respecto a las normas reglamentarias que no sean de las previstas en el artículo 10, las Leyes de Presupuestos Generales de Euskadi tendrán eficacia derogatoria solamente cuando así lo dispongan expresamente.

3. Las normas contenidas en las Leyes de Presupuestos Generales por reenvío de otras normas, a que se refiere el epígrafe 4 del artículo 7, tendrán la eficacia derogatoria establecida en el régimen general de derogación de disposiciones.

4. Sin perjuicio de la derogación operada, las normas derogadoras contenidas en las Leyes de Presupuestos Generales no extenderán su vigencia más allá de los términos señalados en el artículo 7.

Artículo 9.º–Eficacia suspensiva

1. Fuera del supuesto contemplado en el epígrafe dos del artículo 8, la vigencia de las normas legislativas que no tengan la naturaleza de Leyes de Presupuestos Generales, y la de las normas reglamentarias que no sean de las previstas en el artículo 10, cuando unas y otras resulten incompatibles con lo dispuesto en una Ley de Presupuestos Generales, quedará suspendida durante la vigencia de ésta a que se refieren los epígrafes 1 y 2 del artículo 7.

2. Las normas así suspendidas recobrarán plena efectividad, de manera automática y sin necesidad de declaración alguna al respecto, al término de la vigencia de la Ley de Presupuestos Generales que hubiere provocado su suspensión, salvo que hubieren sido derogadas con anterioridad o fueren objeto de nueva suspensión.

10garren Atala.—Diruegitamuen Legeen ondorioz emandako araudi-manuak

7garren, 8garren eta 9garren ataletan Guztizko Diruegitamuen Legeentzat agindutakoa, horiek oinarri direla emandako araudi-bidezko manuekin ere erabilgarri izango da, 8garren eta 9garren Atalek, arau horien eta bere oinarria Guztizko Diruegitamuen Legetan izan ez dezaten araudi-bidezko beste batzuen arteko aitzitasunari dagozkiola ulertu beharra salbu.

III IDAZPURUA

Erakunde-antolakuntza

11garren Atala.—Erakundeen sailkapena

1. Euskadiko Autonomia-Elkartea Herri-Arduralaritza Nagusiak eta Erakundegoren-mailako Arduralaritzak osatzen dute.

2. Jaurlaritzaren ekainaren 30eko 7/1981 Legeko 53garren atalak dioen Euskadiko Arduralaritza Nagusia edo Autonomia-Elkarteko Arduralaritza da Elkarte honetan lurraldekako Erakunde bakarra.

3. Honako Bazkun hauek osatzen dute Erakundegoren-mailako Arduralaritza:

a) Herri-alorreko legepeko izan eta Ihardutze-Sail Burujabe deritzen elkarteko Erakundemailako Izaikiek.

b) Funtsezko jaurpide norbanako-alorreko legeak izan, eta honako bi moeta hauetakoak izan daitezkeen Elkarteko Erakunde izaikiek:

– Norbanako-alorreko Legepeko Herri-Izaikiek.

– Herri-Baltzuek.

4. Euskadiko Autonomia-Elkartea goragoko 2 eta 3 idazatietan esandako, eta Elkarteko bertako herri-alorra osatzen duten Bazkunez osatzen da. Bazkun hoietako bakoitza bere eta gainontzekoek izan dezatenaz bestelako lege-nortasunaren jabe da.

5. Legebiltzarrari eratxikitako eskubide eta eginbeharren jabetza Euskadiko Arduralaritza Nagusi edo Autonomia-Elkarteko Arduralaritzari dagokio, Legebiltzar horiek haiei buruz izan ditzan agintepideen kaltetan gabe.

LEHENENGO ATALBURUA

Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritza

12garren Atala.—Araupeketa

1. Jaurlaritzaren Ekainaren 30eko 7/1981 Legearen 53garren atalak dion Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak Lege honetan ohartemandako arauak izango ditu jaurpide bere erakuntzari eta ihardunari dagozkienetan.

2. Herriogasuntza Nagusiaren berenezko gaiei buruzkoetan, Euskadiko Autonomia Elkarteko Arduralaritzak haiei buruzkoak izan eta berarekin berariz erabilgarri izan daitezen manuak izango ditu jaurpide eta baita, horien aurka egon ez daitezen guztietan, Herri-alorreko legepeko izan daitezen Autonomia-Elkarteko erakunde guztiekin erabilgarri diren gainontzeko arauak ere.

Artículo 10.—Normas reglamentarias dictadas en base a Leyes de Presupuestos Generales

Lo dispuesto en los artículos 7, 8 y 9 para las Leyes de Presupuestos Generales, será también de aplicación a las normas reglamentarias dictadas en base a las mismas, con la salvedad de que los artículos 8 y 9 se entenderán referidos a la colisión de dichas normas con otras reglamentarias que no tengan su base en Leyes de Presupuestos Generales.

TITULO III

Organización institucional

Artículo 11.—Clasificación Institucional

1. La Administración Pública de la Comunidad Autónoma de Euskadi se halla integrada por la Administración General y por la Administración Institucional.

2. La Administración General o Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, a que se refiere el artículo 53 de la Ley 7/1981, de 30 de Junio, de Gobierno, es la única Entidad de la misma de carácter territorial.

3. La Administración Institucional se halla integrada por las siguientes Entidades:

a) Los Entes Institucionales de la Comunidad, que se rijan por el derecho público, los cuales reciben la denominación de Organismos Autónomos.

b) Los Entes Institucionales de la Comunidad, que se rijan fundamentalmente por el derecho privado, y que pueden ser de dos clases.

– Entes Públicos de Derecho Privado.

– Sociedades Públicas.

4. La Comunidad Autónoma de Euskadi se compone de las Entidades citadas en los párrafos 2 y 3 anteriores, que integran el sector público de la misma. Cada una de dichas Entidades está dotada de personalidad jurídica propia y diferente de la que tengan las demás.

5. La titularidad de los derechos y obligaciones afectos al Parlamento, correspondiente a la Administración General o Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, sin perjuicio de las competencias que, en relación a las mismas, ostente dicha Cámara.

CAPITULO PRIMERO

La Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi

Artículo 12.—Regulación

1. La Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, a que se refiere el artículo 53 de la Ley 7/1981, de 30 de Junio, de Gobierno, se regirá, en cuanto a su organización y funcionamiento, por las normas previstas en la misma.

2. En cuanto a las materias propias de la Hacienda General, la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi se regirá por las disposiciones referentes a las mismas que le sean de expresa aplicación y, en lo que no las contradigan, por las demás normas aplicables a toda Entidad de la Comunidad Autónoma que se rija por el derecho público.

BIGARREN ATALBURUA

Ihardutze-Eerakunde Burujabeak

13garren Atala.–Zerdena

Herri-alorreko izan, xedez Euskadiko Autonomia-Elkartearen agintepeko ekintzapideak aginte-banakuntzaz egiteratzea duten eta herri-alorreko legepekoak diren Euskadiko Autonomia-Elkarteko Irakaskuntza-Izaikiak dira Ihardutze-Erakunde Burujabeak.

14garren Atala.–Moetak

Ihardutze-Erakunde Burujabeak bitarikoak izan daitezke:

a) Ekonomiazko, saleroskelako, industriako, dirubidezazko edo merkataritzazko gainontzeko ezein ekintzapidetan diharduten Merkataritzazko Ihardutze-Erakunde Burujabeak.

b) Beste guztiak Arduralaritzazko Erakunde Burujabe dira.

15garren Atala.–Zermugapena

Ihardutze-Erakunde Burujabe bat sortarazteko aginduak zehaztuko du 14garren Atalak dionaren arauerako horren zermugapena.

16garren Atala.–Sortaraztea eta ezabapena

1. Ihardutze-Erakunde Burujabeak Legez sortarazi eta ezabatu beharko dira.

2. Sortarazteko aginduan edo besteren baten ezabapenaren zioak eta moduak zehaztuta egon daitezenean, ez da ezabapena egiteko berarizko agindurik beharko.

17garren Atala.–Birregiturapena

Jaurlaritzak Ihardutze-Erakunde Burujabeen birregituraketa araudi-bidez egin ahal izango du, horiek bere esku izan behar dituzten gizakizko eta gauzazko eskuarteei buruzko agintepideak ematea, aldatzea, edo kentzea eta horiekiko ihardutze-jaurpideekiko aldakuntzak barne, baina horien funtsezko izakera eta gaitasuna inola ere aldatu gabe.

18garren Atala.–Araupeketa

16garren eta 17garren ataletan esandakoen kaltetan gabe Ihardutze-Erakundeek, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiei buruzkoetan, heurekin berariz erabilgarri izan daitezen manuak izango dituzte jaurpide eta horien aurka ez daudenetan, herri-alorreko legepeko izan daitezen Autonomia-Elkarteko erakunde guztiekin erabilgarri izan daitezen gainontzeko arauak edo, horiek ezean, Autonomia-Elkarteko Arduralaritzarentzat jarritakoak.

HIRUGARREN ATALBURUA

Norbanako-Alorreko Legepeko Herri-Izaikiak

19garren Atala.–Zerdena

Herri izakerako izan, xedez Autonomia-Elkartearen agintepeko ekintzapideak aginte-banakuntzaz egiteratzea duten eta herri-alorreko legepekoak diren Euskadiko Autonomia-Elkarteko Iraskuntza-~~Izaikiak dira~~ Norbanako-alorreko Legepeko Herri-Izaikiak.

CAPITULO SEGUNDO

Los Organismos Autónomos

Artículo 13.–Concepto

Los Organismos Autónomos son aquellos Entes Institucionales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, de naturaleza pública, cuyo objetivo es la realización, en régimen de descentralización, de actividades pertenecientes a la competencia de la misma, y que se rigen por el derecho público.

Artículo 14.–Clases

Los Organismos Autónomos pueden ser de dos clases:

a) Organismos Autónomos Mercantiles, que son los que desarrollan actividades de carácter económico, comercial, industrial, financiero y cualquiera otra de naturaleza mercantil.

b) Organismos Autónomos Administrativos, que son todos los demás.

Artículo 15.–Calificación

La norma de creación de un Organismo Autónomo determinará su naturaleza de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 14.

Artículo 16.–Creación y extinción

1. La creación y extinción de Organismos Autónomos precisarán de Ley.

2. La extinción no requerirá de norma específica cuando en la de creación, o en otra, se hubieren establecido las causas de aquélla y el procedimiento para llevarla a cabo.

Artículo 17.–Reestructuración

El Gobierno, podrá, reglamentariamente, realizar reestructuraciones de Organismos Autónomos, entre las que se comprenderán las atribuciones, modificaciones y supresiones de competencias relacionadas con los medios personales y materiales de que deban disponer, así como modificaciones en su régimen de funcionamiento, sin que en ningún caso se altere el fundamento de su existencia ni su cualificación.

Artículo 18.–Regulación

Sin perjuicio de lo señalado en los artículos 16 y 17, los Organismos Autónomos se regirán, en relación a las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, por las disposiciones referentes a las mismas que les sean de expresa aplicación y, en lo que no las contradigan, por las demás normas aplicables a toda Entidad de la Comunidad Autónoma que se rija por el derecho público o, en defecto de éstas, por las establecidas para la Administración de la Comunidad Autónoma.

CAPITULO TERCERO

Los Entes Públicos de Derecho Privado

Artículo 19.–Concepto

Los Entes Públicos-de Derecho Privado son aquellos Entes Institucionales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, de naturaleza pública, cuyo objeto es la realización, en régimen de descentralización, de actividades pertenecientes a la competencia de la misma, y que se rigen fundamentalmente por el derecho privado.

20garren Atala.–Zermugapena

Norbanako alorreko legepeko Herri-Izaikiak horietako direnaren zehaztapena, sortarazte-legean berariz egin beharko da.

21garren Atala.–Sortaraztea, ezabapena eta birregiturapena

Lege honen 16garren eta 17garren Ataletan agindutakoa izango da Norbanako-alorreko Legepeko Herri-Izaikiekin erabilgarri.

22garren Atala.–Araupeketa

21garren Atalean esandakoaren kaltetan gabe Norbanako-alorreko Legepeko Herri-Izaikiek, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiei buruzkoetan heurekin berariz erabilgarri izan daitezen manuak izango dituzte jaurpide eta, horien aurka egon ez daitezenetan, norbanako-alorreko legeak.

LAUGARREN ATALBURUA

Herri-baltzuak

23garren Atala.–Zerdena

Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritza nahiz honen herri nahiz norbanako-legepeko Erakundegoren-mailako Izaikiak bere baltzu-domuko gehiengozko zatiaren jabe izan daitezeneko merkataritza-baltzuak dira Herri-Baltzu. Gehiengozko partzuer-zati hori zehazteko, esandako Izaiki horiek dituzten partzuer-zati guztiak kontatuko dira.

24garren Atala.–Sortaraztea eta ezabapena

1. Honako hauetan gertatuko da Herri-Baltzu bat sortaraztea.

a) Herri-Baltzu izan dadin merkataritza-baltzu bat berritan sortaraztean.

b) Lehendik egon dagoen merkataritza-baltzu bat Herri-Baltzu bilakatzean.

2. Honako hauetan gertatuko da Herri-Baltzu baten ezabapena:

a) Herri-Baltzuetan zermugatutako merkataritza-baltzu bat ezabatzean.

b) Merkataritza-baltzu batek Herri-Baltzu izatea galdutakoan.

3. Herri-Baltzuak sortaraztea eta ezabatzea, eta bai Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo honen Erakundegoren-mailako Izaikiek gehiengozko partzuer-zatidun izatea galtzea ere, Jaurlaritzaren Dekretoz egin beharko dira.

4. Hori legez edo araudiz ezabapen-zio izan ezik, merkataritza-baltzu batek Herri-Baltzu izateari uzteak ez du nahitaez honen ezabapena ekarriko.

25garren Atala.–Lege-gizartearen eretzeango moetak

1. Legez, herri-Baltzuak honako era hauetakoren batekoak izan daitezke:

a) Akziokako baltzuak.

b) Berarizkoak.

Artículo 20.–Calificación

Los Entes Públicos de Derecho Privado habrán de ser calificados como tales, de manera expresa, en la ley que establezca su creación.

Artículo 21.–Creación, extinción y reestructuración

Será de aplicación a los Entes Públicos de Derecho Privado, lo dispuesto en los artículos 16 y 17 de la presente Ley.

Artículo 22.–Regulación

Sin perjuicio de lo previsto en el artículo 21, los Entes Públicos de Derecho Privado se regirán, en relación a las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, por las disposiciones referentes a las mismas que les sea de expresa aplicación y, en lo que no las contradigan, por el Derecho Privado.

CAPITULO CUARTO

Las Sociedades Públicas

Artículo 23.–Concepto

Son Sociedades Públicas las sociedades mercantiles en cuyo capital sea mayoritaria la participación de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi o de sus Entes Institucionales, ya se rijan éstos por el derecho público o por el derecho privado. Para la determinación de dicha participación mayoritaria se tendrán en cuenta todas las participaciones de las Entidades referidas.

Artículo 24.–Creación y extinción

1. Constituyen supuestos de creación de una Sociedad Pública los siguientes:

a) La creación de una sociedad mercantil con la cualidad de Sociedad Pública.

b) La adquisición de la cualidad de Sociedad Pública por parte de una sociedad mercantil preexistente.

2. Constituyen supuestos de extinción de una Sociedad Pública los siguientes:

a) La extinción de la sociedad mercantil calificada de Sociedad Pública.

b) La pérdida de la cualidad de Sociedad Pública de una sociedad mercantil.

3. La creación y extinción de Sociedades Públicas, así como la adquisición o pérdida de la condición de partícipe mayoritario en las mismas de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi o de sus Entes Institucionales, precisarán de Decreto del Gobierno.

4. La pérdida de la cualidad de Sociedad Pública de una sociedad mercantil no implicará necesariamente la extinción de ésta, salvo que constituya un supuesto legal o estatutario de disolución.

Artículo 25.–Formas jurídico-sociales

1. Las Sociedades Públicas pueden adoptar alguna de las siguientes formas jurídicas:

a) De sociedad anónima.

b) Especial.

2. Euskadiko Autonomia-Elkarteak lege-gizartezko era bat zehaztea ezingo da honako hauetan baino egin:

a) Herri-Baltzu hori sortarazteko eskribau-agiria egin baino lehenagoko edozein unetan.

b) Herri-Baltzuaren baltzu-domu osoa Euskadiko Autonomia-Elkarteko arduralaritzaren eta/edo honen Izaikiena izan dadinean, Herri-Baltzuaren bizitzaren ezein unetan Baldintza hori betetzen ez bada, Baltzu bakoitzaren eraldakuntzari buruz indarrean egon daitezen arauak bete beharko dira.

26garren Atala.—Akziokako baltzu gisako egitura

1. Herri-Baltzuak akziokako baltzu gisako era izateak Baltzu hori baltzu-moeta horrentzat unean-unean indarrean dauden legeen jaurpidepean egotea dakar berebaitan.

2. Herri-Baltzuek, Jaurlaritzak hori erabaki dezanetan hartuko dute baltzu-era hori.

27garren Atala.—Berarizko baltzu gisako egitea

1. Baltzu-era hori honako arau hauek betez hartu ahal izango da:

a) Lege-nortasunaz jabetzeko, akziokako baltzu guztientzat jarritako betebeharrak heurak bete beharko dira.

b) Baltzu-izenak, nahitaez, "berarizko euskal herri-baltzua" hitzak izan beharko ditu barne.

c) Horren baltzu-domuaren eta jaulki daitezen zor-agirien tituloak merkataritzako balore-agirientzat jarritako arauei-egokituko zaizkie.

d) Bazkideek ez dute baltzuaren zorrekiko berenezko erantzun beharrik izango.

e) Lege-gizartezko berarizko egitura izan dezatenak Herri-Baltzu izatea galtzeak, horiek berez eta besterik gabe ezabatzea ekarriko du, norbanako-alorreko legepidetan dauden merkataritza-baltzu moetetakoren batera aldatzea aurrez erabaki badute salbu.

f) Unean-unean indarrean egon dadin akziokako baltzuentzako lege-jaurpideak, jarritako berarizko jaurpidea osatze-bidezko balioa izango du.

2. Herri-Baltzuak, Jaurlaritzak bakoitzean zernolako lege-gizartezko jaurpidepeko izango diren adieraziz hori erabaki dezanean izango dira berarizko erakoak.

3. Herri-Baltzu batentzat jarritako lege-gizartezko berarizko jaurpidetza aldatzeko, honen 25garren atalaren 2garren zatian agintzen dena betez egin beharko da.

4. Euskadiko Autonomia-Elkarteko Herri-Arduralaritzako gainontzeko Erakundeek era bereziko Herri-Baltzu horietako Arduralariak eta artezkaritzakoak izendatzearen eta horiei arta egitearen alorretan egiteratu beharreko agintepideek ezingo dute akziokako baltzurako Herri-Baltzuetarako jarrita egon daitezenak baino murritzagoak izan.

28garren Atala.—Araupeketa

Aurreko ataletan esandakoaren kaltetan gabe Herri-Baltzuek, Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiei buruzkoetan, heurekin berariz erabilgarri izan

2. La determinación de una forma jurídico-social, por parte de la Comunidad Autónoma de Euskadi, solamente podrá realizarse:

a) En cualquier momento anterior al otorgamiento de la escritura pública de constitución de la Sociedad Pública de que se trate.

b) En cualquier momento de la vida de la Sociedad Pública, cuando todo el capital de la misma pertenezca a la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y/o a sus Entes Institucionales. Fuera de este supuesto se requerirá el cumplimiento de las normas que, en cada caso, rijan sobre la transformación de la Sociedad de que se trate.

Artículo 26.—Forma de sociedad anónima

1. La forma de sociedad anónima implicará el sometimiento de la Sociedad Pública de que se trate al régimen jurídico que rija en cada momento respecto a aquella categoría de sociedades.

2. Las Sociedades Públicas adoptarán esta forma de sociedad cuando así lo haya establecido el Gobierno.

Artículo 27.—Forma de sociedad especial

1. La forma de sociedad especial podrá establecerse con observancia de las siguientes reglas:

a) La adquisición de personalidad jurídica requerirá del cumplimiento de los mismos requisitos establecidos en general para las sociedades anónimas.

b) La razón social incluirá, necesariamente, la expresión de "sociedad pública vasca especial".

c) Los títulos representativos de su capital y los de las obligaciones que se emitan se adecuarán a la normativa establecida para los títulos valores mercantiles.

d) Los socios no responderán personalmente de las deudas sociales.

e) La pérdida de la condición de Sociedad Pública de las que tengan forma jurídico-social especial, determinará su disolución automática salvo que hubieran acordado con anterioridad su transformación en alguno de los tipos de sociedad mercantil existentes en el ordenamiento jurídico privado.

f) El régimen jurídico de las sociedades anónimas, vigente en cada momento, tendrá valor supletorio respecto del régimen especial establecido.

2. Las Sociedades Públicas adoptarán la forma especial cuando así lo haya establecido el Gobierno en cada caso, expresando el régimen jurídico social por el que hayan de regirse.

3. La modificación del régimen jurídico especial establecido para una Sociedad Pública habrá de respetar lo dispuesto en el epígrafe 2 del artículo 25 de esta Ley.

4. Las facultades en la materia de nombramiento de Administradores y personal directivo, así como en la de control, de estas Sociedades Públicas con forma especial, a ejercer por parte de las demás Entidades de la Administración Pública de la Comunidad Autónoma de Euskadi, no podrán ser inferiores a las que estén establecidas respecto de las Sociedades Públicas con forma de sociedad anónima.

Artículo 28.—Regulación

Sin perjuicio de lo señalado en los artículos precedentes, las Sociedades Públicas se regirán, en relación a las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, por las dispo-

daitezen manuak izango dituzte jaurpide, eta hoien aurka egon ez daitezenetan norbanako-alorreko legeak.

29garren Atala.–Herri-Baltzuetango partzuerzatiak

Autonomia-Elkarteko Izaikiak haren Herri-Baltzuetan izan ditzaten partzuer-zatiek osatzen dute Autonomia-Elkartearen ondarea, Euskadiko Ondare-Legean oharte-mandako modutan.

IV IDAZPURUA

Agintepideekiko jaurpideak

30garren Atala.–Orotariko jaurpideak

Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiei buruz lege honen edo beste ezein manuren ondorioz egin daitezen aginte-emate edo bestelako eratze-erabaki guztiak, Jaurlaritzaren Ekainaren 30eko 7/1981 Legean eta oraingo honen III Idazpuruan agintzen denaren arauera besterik agindu ahal izatearen kaltetan gabe egiten duela ulertuko da.

31garren Atala.–Legebiltzarraren agintepideak

1. Lege honetan eta erabilgarri izan daitezen gainontzeko manutan jarri daitezen modutan, Legebiltzarrari dagokio:

a) Euskadiko Diruegitamu Nagusiak ontzat ematea, horiekiko arta eta zaingoa izatea.

b) Diruegitamuak gertatzea eta horien eraentza.

c) Autonomia-Elkartearen berenezko zergapideak jartzea edo eraberritzea.

d) Ondare-jaurpideak.

e) Akurapen-jaurpideak.

f) Zorpetze-jaurpideak.

g) Autonomia-Elkartearen dirubidetza eta ekonomia-eragiketa haundiak ontzat ematea.

h) Hala egokituz gero, Jaurlaritzak gertatu dezan Autonomiaren ekonomiazko urte batzutarako ihardunari buruzko egitamuketa.

i) Lege honen, Autonomia-Elkarteak emandakoen edo erabilgarri izan daitezen gainontzekoen arauera, Legez araupetu behar daitezen beste gai guztiak.

2. Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiekiko barne-jaurpideei buruz Legebiltzarrak Euskadiko Autonomia-Estatutoko 27.1 Atalean eta bere Araudian agindutakoaren arauera, honako agintepide hauek ditu:

a) Bere Diruegitamuaren onarpena; diruegitamu hori, behar bezalako eraz ihardutzeko, Euskadiko Autonomia-Elkartearen Guztizko Diruegitamuetan sartuko da.

b) Bere diruegitamua Legebiltzarrak ontzat emandako modutan egiteratzea.

c) Euskadiko Autonomia-Elkarteak bere Herriogasuntza Nagusiari buruz eman ditzan Legeak izendatu diezazkion gainontzeko guztiak.

32garren Atala.–Jaurlaritzaren agintepideak

Euskadiko Autonomia-Elkartearen agintepideen hesparruan honako hauek dagozkio Jaurlaritzari:

siciones referentes a las mismas que les sean de expresa aplicación y, en lo que no las contradigan, por el derecho privado.

Artículo 29.–Participaciones en las Sociedades Públicas

Integran el patrimonio de la Comunidad Autónoma las participaciones de que sean titulares las Entidades de ésta en sus Sociedades Públicas, en los términos previstos en la Ley de Patrimonio de Euskadi.

TITULO IV

Régimen competencial

Artículo 30.–Régimen general

Toda atribución de competencias u otra determinación organizativa que se realice con referencia a las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, en virtud de esta Ley o de cualesquiera otras disposiciones, se entenderá sin perjuicio de la posibilidad de que se establezca otra cosa de acuerdo con lo dispuesto en la Ley 7/1981, de 30 de Junio, de Gobierno, y en el Título III de la presente.

Artículo 31.–Competencias del Parlamento

1. Corresponde al Parlamento, en los términos establecidos en la presente Ley y demás disposiciones que sean de aplicación:

a) La aprobación, seguimiento y control de los Presupuestos Generales de Euskadi.

b) El procedimiento de elaboración y gestión presupuestaria.

c) El establecimiento o reforma de los tributos propios de la Comunidad Autónoma.

d) El régimen de Patrimonio.

e) El régimen de contratación.

f) El régimen de endeudamiento.

g) La aprobación de las grandes operaciones financieras y económicas de la Comunidad Autónoma.

h) La planificación de la actuación económica plurianual de la Comunidad Autónoma que, en su caso, elabore el Gobierno.

i) Las demás materias que, de acuerdo con la presente Ley, con otras emanadas de la Comunidad Autónoma o con las demás que le sean de aplicación, hayan de regularse por Ley.

2. El Parlamento, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 27.1 del Estatuto de Autonomía para Euskadi y en su propio reglamento de funcionamiento, tiene, en cuanto a su régimen interno referente a las materias propias de la Hacienda General, las siguientes competencias:

a) Aprobación de su presupuesto, el cual se integrará, a efectos del debido orden, en los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

b) Ejecución de su presupuesto, en los términos aprobados por el Parlamento.

c) Las demás que le atribuyan las leyes emanadas de la Comunidad Autónoma de Euskadi, referentes a su Hacienda General.

Artículo 32.–Competencia del Gobierno

En el marco de competencias de la Comunidad Autónoma de Euskadi, corresponde al Gobierno:

a) Autonomia-Elkartearen ekonomia eta dirubidetza-politikako oinarrizko artezpideak zehaztea, Legebiltzarrak horiek aldatzeko dituen agintepideen kaltetan gabe.

b) Elkartearen Guztizko Diruegitamuen Lege-Egitasmoak Legebiltzarrari bidaltzeko ontzat ematea.

c) Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari buruzkoetan Jaurlaritzaren Ekainaren 30eko 7/1981 Legean agindutakoaren indarrez dagozkiokeenak, eta lege-erapidetzat izendatu diezaizkion gainontzekoak.

d) Orohar, bere zerdena edo garrantzia dela eta Jaurlaritzak ezagutu beharrekoak izan eta Legebiltzarraren agintepeko izan ez daitezen guztiak.

33garren Atala.—Ekonomia eta Herriogasun-Sailaren agintepideak

Honako hauek dagozkio Ekonomia eta Herriogasun-Sailari:

a) Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren eskubideen arduralaritza, eraentza eta egiterapena indarreango araupidetzan jarritako modutan.

b) Autonomia-Elkartearen Diruegitamuen egitasmotzakoa gertatze eta egiteratzen denarekiko eta ekonomia eta dirupidetza-arauak betetzen direnekiko arta, hori guzti hori Jaurlaritzako Sailek eskuhartzen dutela.

c) Guztizko Diruegitamuen Legeen Egitasmotzakoak Jaurlaritzako Sailek eskuhartuz gertatzea, eta bai Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiak bere dituen gaiei buruzko beste batzuk eta gai bera izan eta horien onarpena Jaurlaritzari izendatutako Araudi-egitasmoak ere.

d) Euskadiko Autonomia-Elkartearen ekonomiazko ihardunarekiko kontaduritza-eskubideak eta ikuskaketa-arta.

e) Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzari dagozkion ordainketa guztien antolaketa.

f) Jaurlaritzak ontzan emandako ekonomia eta dirubidetza-politika hark esandako modutan egiteratzea.

34garren Atala.—Sailen agintepideak

Honako hauek dagozkie Sailei:

a) Bere diruegitamuen aintzin-egitasmoa gertatzea.

b) Heurei eratxikitako gastutarako diru-izendapenen eraentza.

c) Sailari dagozkion gastuetarako baimena ematea, Jaurlaritzaren agintepekotakoak izan ez daitezenean.

d) Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren pentzutango ekonomiazko behar-hartzea, bere agintepideei eta horretan indarrean egon daitezen arauei atxikiz.

e) Ekonomia eta Herriogasun-Sailari ordainkizunak ordaindu daitezeneko saloak egitea.

f) Heurei eratxikita izan ditzaten Erakundegoren-mailak Izaikien diruegitamuen aintzin-egitasmoei aintzin-onarpena ematea.

g) Ekainaren 30eko 7/1981 Jaurlaritza-Legean agindutakoaren indarrez Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari buruzkoetan dagozkienak.

h) Jaurlaritzak ontzan emandako ekonomiazko politika hark zehaztu ditzan modutan egiteratzea.

a) La determinación de las directrices básicas de política económica y financiera de la Comunidad Autónoma, sin perjuicio de los poderes del Parlamento para su modificación.

b) La aprobación de los Proyectos de Leyes de Presupuestos Generales de la Comunidad, para su remisión al Parlamento.

c) Las que, en relación con la Hacienda General del País Vasco, le correspondan en virtud de lo dispuesto en la Ley 7/1981, de 30 de Junio, de Gobierno, y las demás que les atribuya el ordenamiento jurídico.

d) En general, todas las que, por su naturaleza o importancia, requieran del conocimiento del Gobierno y no sean de la competencia del Parlamento.

Artículo 33.—Competencias del Departamento de Economía y Hacienda

Corresponde al Departamento de Economía y Hacienda:

a) La administración, gestión y efectividad de los derechos de la Hacienda General del País Vasco, en los términos establecidos en el ordenamiento.

b) La preparación del anteproyecto de los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma, y el seguimiento de su ejecución y del cumplimiento de las normas de carácter económico y financiero, todo ello con la participación de los Departamentos del Gobierno.

c) La preparación de los anteproyectos de Leyes de Presupuestos Generales, con la participación de los Departamentos del Gobierno, así como de otros referentes a las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, y de los proyectos de reglamentos del mismo contenido cuya aprobación esté atribuida al Gobierno.

d) Las facultades de contabilidad y del control interventor de la actividad económica de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

e) La ordenación de todos los pagos que correspondan a la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

f) La ejecución de la política económica y financiera aprobada por el Gobierno, en los términos que éste determine.

Artículo 34.—Competencias de los Departamentos

Corresponde a los Departamentos:

a) La preparación del anteproyecto de sus presupuestos.

b) La gestión de los créditos para gastos a ellos adscritos.

c) La autorización de los gastos propios del Departamento, cuando no pertenezcan a la competencia del Gobierno.

d) La adquisición de compromisos de naturaleza económica a cargo de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, de acuerdo con sus competencias y con las normas que rijan al respecto.

e) La proposición al Departamento de Economía y Hacienda del pago de obligaciones.

f) La aprobación previa de los anteproyectos de presupuestos de los Entes Institucionales que tenga adscritos.

g) Las que, en relación a la Hacienda General del País Vasco, les correspondan en virtud de lo dispuesto en la Ley 7/1981, de 30 de Junio, de Gobierno.

h) La ejecución de la política económica aprobada por el Gobierno, en los términos que éste determine.

i) Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari buruzkoetan lege-erapidetzak eman diezazkien beste guztiak.

35garren Atala.—Erakundegoren-mailako Izaikien agintepideak

1. Ihardutze-Erakunde Burujabeei honako hauek dagozkie:

a) Bere diruegitamuen aintzin-egitasmoak gertatzea.

b) Bere ekonomiazko eskubideen arduralaritza, eraentza eta egiterapena, horretzazko manuek ohartemandako modutan.

c) Bere egitamuetan onartutako diruizendapenen arauerako gastuak egiteko baimena eman, eta horiei dagozkien ordainketak egiteko agintzea.

d) Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari buruzkoetan lege-erapidetzak eman diezazkien beste guztiak.

2. Gainontzeko Erakundegoren-mailako Izaikiek, bere diruegitamuen aintzin-egitasmoa gertatzeko ahalmena izango dute izendatuta, eta bai Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari buruzkoetan lege-erapidetzak eman diezazkien beste guztiak ere.

36garren Atala.—Antolakideketarako, ebazpenak eta saloak egiteko agintepideak

32garren, 33garren, 34garren eta 35garren Ataletan agindutakoa, Epailaren 17ko 42/1981 Dekretoz sortarazitako Ekonomia-Batzordeari eta Euskadiko Autonomia-Elkartean ego daitezkeen horretarako beste ihardutze-sail batzuei izendatutako antolakideketarako, ebazpenak eta saloak emateko agintepideen kaltetan gabe izango da.

V IDAZPURUA

Edukia

LEHENENGO ATALBURUA

Eskubideak

37garren Atala.—Sailkaketa

1. Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren eskubideak herri-alorrekoak edo norbanako-alorrekoak izan daitezke.

2. Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzari eta horren Ihardutze-Erakunde Burujabeei dagozkien herri-alorreko eskubideak, herri-ahalmenen jabe direnez dituzten harreman eta lege-egoeren ondorioz Izaiki horiei dagozkienak dira. Herri-alorreko eskubideak bitarikoak izan daitezke:

a) Herri-alorreko legepeko diru-eskuraketak.

b) Beste eskubide batzuk.

3. Euskadiko Autonomia-Elkarteari dagozkion eta Atal honen 2garren zatian sartu gabe daudenak dira norbanako-alorreko eskubideak. Norbanako-alorreko eskubideak bitarikoak izan daitezke:

a) Norbanako-alorreko legepeko diru-eskuraketak.

b) Beste eskubide batzuk.

38garren Atala.—Herri-alorreko legepeko diru eskuraketak

37garren Atalaren 2 zatian esandako irizpidearen arauera, honako hauek dira Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren herri-alorreko legepeko diru-eskuraketak:

i) Cualesquiera otras que, en relación a la Hacienda General del País Vasco, les atribuya el ordenamiento jurídico.

Artículo 35.—Competencias de los Entes Institucionales

1. Corresponde a los Organismos Autónomos:

a) La preparación del anteproyecto de sus presupuestos.

b) La administración, gestión y efectividad de sus propios derechos económicos, en los términos previstos en las disposiciones correspondientes.

c) La autorización de los gastos, de acuerdo con las dotaciones aprobadas en sus presupuetos, y la ordenación de los correspondientes pagos.

d) Cualesquiera otras que, en relación a la Hacienda General del País Vasco, les atribuya el ordenamiento jurídico.

2. Los demás Entes Institucionales tendrán atribuida la competencia de preparación del anteproyecto de sus presupuestos y cualesquiera otras que, en relación a la Hacienda General del País Vasco, les confiera el ordenamiento jurídico.

Artículo 36.—Competencias de coordinación, dictamen y propuesta

Lo dispuesto en los artículos 32, 33, 34 y 35 se entiende sin perjuicio de las competencias de coordinación, dictamen y propuesta, que puedan venir atribuidas a la Comisión Económica creada por el Decreto 42/1981, de 17 de Marzo, o a otros órganos existentes para tal finalidad en la Comunidad Autónoma de Euskadi.

TITULO V

Contenido

CAPITULO PRIMERO

Derechos

Artículo 37.—Clasificación

1. Los derechos de la Hacienda General del País Vasco son de naturaleza pública o de naturaleza privada.

2. Los derechos de naturaleza pública son los que pertenecen a la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y a sus Organismos Autónomos como consecuencia de relaciones y situaciones jurídicas en las que dichas Entidades se encuentren como titulares de potestades públicas. Los derechos de naturaleza pública pueden ser:

a) Ingresos de derecho público.

b) Otros derechos.

3. Los derechos de naturaleza privada son los que pertenecen a la Comunidad Autónoma de Euskadi y no están comprendidos en el epígrafe 2 del presente artículo. Los derechos de naturaleza privada pueden ser:

a) Ingresos de derecho privado.

b) Otros derechos.

Artículo 38.—Ingresos de derecho público

De acuerdo con el criterio señalado en el epígrafe 2 del artículo 37, son ingresos de derecho público de la Hacienda General del País Vasco los siguientes:

a) Kondaira-Lurraldeen Euskadiko Autonomia-Elkartearen diruegitamu-gastuarako laguntza gauzatuz Foru-Diputazioak egin ditzaten diru-ekarketak.

b) Euskadiko Autonomia-Elkartearen beraren zergek eman dezatena.

c) Euskadiko Autonomia-Elkarteak zergei jarri diezazkiekeen zerga-gainekoak.

d) Lurraldearteko Ordezkaketa-Baltzatikako diru-bidalketak, eta Erresumaren Guztizko Egitamuen pentzutango beste diru-izendapen batzuk.

e) Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek beste Herri-Izaiki batzúengandik hartutako dirubidalketa eta laguntzak.

f) Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo honen Ihardutze-Erakunde Burujabeek egindako zorpetze-bidetatikoak.

g) Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek jarritako isun eta gainontzeko diruzko zigorretatikakoak.

h) Euskadiko Autonomia-Elkarteak hasitako arduralaritza-egintzabideen ondoriozko ordezkatze-bidezko kenketei darizkienak, kenketa horiek gauditze-bidezkoak izan ez izan.

i) Herri-alorreko eskubideei egindako oker eta kaltengatikako ordainsariak.

j) Herri-alorreko diru-eskuraketei dagozkien diru-sariak.

k) Herri-alorreko eginbeharrak beteko direneko gaudimen izan daitezen diruak.

l) Elkarteak suztapen-xedez edo herri-zuduzkotarako beste herri nahiz norbanako-alorreko nortasundunei emandako jesapen eta gaudimenei buruzko hitzarmenen ondorioz Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek hartu beharreko diru-zenbatekoa.

m) Autonomia-Elkarteak emandako dirulaguntzak izan eta dirulaguntza horiek zuten helburua edo dirulaguntzak emateango baldintzak ez bete izanaren ondorioz horien itzulpena Autonomia-Elkarteko Arduralaritzari edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeei egitea dagokien diruak.

n) Lege honen 37garren Atalaren 2garren zatian sartutakoetako beste ezein diru-eskuraketa.

39garren Atala.—Kondaira-Lurraldeen ekarketa

Kondaira-Lurraldeen ekarketetarako, horien eta Autonomia-Elkartearen arteko harremanak antolatzeko araupidetan agindutakoa izango da jaurpide, eta horietan oharteman gabekoetan Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari dagozkion gaiei buruzko erabakietan agindutakoa.

40garren Atala.—Zergabideak

1. Honako hauek ditu Euskadiko Autonomia Elkarteak bere zergabide:

a) Ekonomia-Itunea sartuta edo ohartemanda egonez, eta Erresumak zergapetutako zergakizunei buruzkoak izanez, eta Autonomia-Elkarteak, hala egokituz gero, Euskadiko Autonomia Estatutoaren 42-b) Atalak dioenaren arauera jarri ditzakeen Autonomia-Elkartearen beraren zergak.

a) Las aportaciones que efectúen las Diputaciones Forales a la Comunidad Autónoma de Euskadi, como expresión de la contribución de los Territorios Históricos a los gastos presupuestarios de la misma.

b) El rendimiento de los tributos propios de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

c) Los recargos que pueda establecer sobre impuestos la Comunidad Autónoma de Euskadi.

d) Las transferencias del Fondo de Compensación Interterritorial y otras asignaciones con cargo a los Presupuestos Generales del Estado.

e) Las transferencias y subvenciones de otros Entes Públicos percibidas por la Administración de la Comunidad Autónoma o sus Organismos Autónomos.

f) El producto de las operaciones de endeudamiento de la Administración de la Comunidad Autónoma o de sus Organismos Autónomos.

g) El producto de las multas y demás sanciones económicas impuestas por la Administración de la Comunidad Autónoma o sus Organismos Autónomos.

h) Las exacciones, cautelas o no, derivadas de la ejecución subsidiaria de los actos administrativos emanados de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

i) Las indemnizaciones por daños y perjuicios producidos a los derechos de naturaleza pública.

j) Los intereses correspondientes a ingresos de derecho público.

k) Las cantidades que constituyen garantías de cumplimiento de obligaciones de naturaleza pública.

l) Los importes a percibir por la Administración de la Comunidad Autónoma o sus Organismos Autónomos en virtud de contratos referentes a préstamos y garantías concedidos por la Comunidad a otras personas públicas o privadas con fines de fomento o interés público.

m) Las cantidades constitutivas de subvenciones otorgadas por la Comunidad Autónoma, cuya devolución proceda en favor de la Administración de la Comunidad Autónoma o de sus Organismos Autónomos como consecuencia de incumplimiento del destino dado a dichas subvenciones o de las condiciones con las que se concedieron las mismas.

n) Cualquier otro ingreso que esté comprendido en el epígrafe 2 del artículo 37 de la presente Ley.

Artículo 39.—Aportaciones de los Territorios Históricos

Las aportaciones de los Territorios Históricos se regirán por lo dispuesto en la normativa reguladora de las relaciones de los mismos con la Comunidad Autónoma y, en lo no previsto en la misma, por lo establecido en las disposiciones referentes a las materias propias de la Hacienda General del País Vasco.

Artículo 40.—Tributos

1. Constituyen tributos propios de la Comunidad Autónoma de Euskadi los siguientes:

a) Los impuestos propios de la Comunidad Autónoma que, no estando comprendidos o previstos en el Concierto Económico y no recayendo sobre hechos imponibles gravados por el Estado pueda establecer, en su caso, aquélla de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 42.b) del Estatuto de Autonomía para Euskadi.

b) Autonomia-Elkarteko Herri-jabetzapekoaz baliatzeagatikako, Elkarteak herri-zerbitzu bat egiteagatikako edo zergaduruari berariz dagokion, datxekon edo abantailarén bat dakarkion egintzabide bategatikako arielak.

c) Autonomia-Elkarteak herri-lanak egin izanaren edo bere pentzutan herri-zerbitzuak jarri edo gehitu izanaren ondorioz, zergaduruak irabaziren bat edo bere ogasunen balioaren gehitze bat izan izanagatik hala egokituz gero jarri daitezen berarizko zergak.

2. Euskadiko Autonomia-Elkarteko zerga guztiak zergapidetza-alorrekoak izan, eta dagokien diruegitamuetan agertuko dira.

3. Zergak jartzea eta kentzea Lege-bidez egin beharko da.

4. Erresumak Euskadiko Autonomia-Elkarteari eskuratutako zerbitzuegatikako arielak eta lakapenak, edo Elkarteari eskuratutako ihardutze-sail edo zerbitzuentzako dirubidetarako izendatu daitezenak, Elkartearen berenezko zergatzat jo eta Elkarteak lakatuko ditu, horren ekonomiazko eskubideen egiterapenerako Lege honetan ohartematen denaren arauera.

11garren Atala.—Zerga-Gehigarriak

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteak honako zerga hauei gehigarriak jarri ahal izango dizkie:

a) Bere zergaduru-egoitza Euskadiko Autonomia Elkartearen mugartean izan dezaten Norbanakoen Urteko Irabaziegatikako zergari.

b) Bere zergaduru-egoitza Euskadiko Autonomia-Elkartearen mugartean izan dezaten Norbanakoen Ondare garbiagatikako zergari.

c) Euskal lurrean bakarrik aritzen diren Baltzuen zergari, Ekonomia-Ituneko 18garren Ataleko bigarren arauan zehaztutako modu eta neurritan.

d) Ondareen jabego-aldakuntzegatikako zergari.

e) Oinorde eta emaitzegatikako zergari.

f) Gutxikako salmentegatikako orotariko sariari.

g) Gutxikako salmenta-aldiango berarizko egaripenekiko zergari, bakarreango zergapide-jabegoz bildutakoak salbu.

h) Jokuagatikako arielei eta gainontzeko lakapenei.

2. Aurreko Atalean ohartemandako gehikuntza horiek ezingo dira Kondaira-Lurraldeek zerga horietxetatik izan ditzaten diru-eskuraketak gutxitu daitezeneko moduan egin.

3. Gehikuntza horiek jartzea eta kentzea Lege-bidez egin beharko da.

12garren Atala.—Erresumagandikako diru-eskuraketa eta izendapenak

38garren Atalaren d) zatiaren gai diren Erresumagandikako diru-eskuraketek eta izendapenek bere berarizko araupidetzan agindu daitezenak izango dituzte erabateko jaurpide.

13garren Atala.—Zorpetzea

Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak eta horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek eman ditzaten mailegu eta jasapenetatikakoak eta Izaiki horiek jaulki dezaten herrizorretika-

b) Las tasas por la utilización del dominio público de la Comunidad Autónoma, por la prestación por ésta de un servicio público, o por la realización por la misma de una actividad que se refiera, afecte o beneficie de modo particular al sujeto pasivo.

c) Las contribuciones especiales que, en su caso, se establezcan por la obtención por el sujeto pasivo de un beneficio o de un aumento del valor de sus bienes como consecuencia de la realización por la Comunidad Autónoma de obras públicas o del establecimiento o ampliación a su costa de servicios públicos.

2. Todos los tributos de la Comunidad Autónoma de Euskadi tendrán naturaleza de fiscales y quedarán reflejados en sus correspondientes presupuestos.

3. La creación y supresión de tributos requerirá de Ley.

4. Las tasas y exacciones que se devenguen con ocasión de la realización de servicios cuya transferencia haya sido realizada a la Comunidad Autónoma de Euskadi por el Estado, o que se destinen a financiar órganos o servicios transferidos a la misma, se considerarán como tributos propios de dicha Comunidad y serán exigidas por ésta de acuerdo con lo previsto en la presente Ley para la efectividad de sus derechos económicos.

Artículo 11.—Recargos sobre impuestos

1. La Comunidad Autónoma de Euskadi podrá establecer, en su caso, recargos sobre los siguientes impuestos:

a) Impuestos sobre la Renta de las personas físicas con domicilio fiscal en el territorio de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

b) Impuesto sobre el Patrimonio Neto de las personas físicas con domicilio fiscal en el territorio de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

c) Impuesto sobre Sociedades que operen exclusivamente en territorio vasco, en los términos definidos en el artículo 18, norma segunda, del Concierto Económico.

d) Impuesto sobre transmisiones patrimoniales.

e) Impuesto sobre sucesiones y donaciones.

f) La imposición general sobre las ventas en su fase minorista.

g) Los impuestos sobre consumos específicos en su fase minorista, salvo los recaudados mediante monopolios fiscales.

h) Las tasas y demás exacciones sobre el juego.

2. Los recargos previstos en el epígrafe anterior no podrán configurarse de forma que puedan suponer una minoración en los ingresos de los Territorios Históricos por dichos impuestos.

3. La creación y supresión de estos recargos requerirá de Ley.

Artículo 12.—Transferencias y asignaciones del Estado

Las transferencias y asignaciones del Estado, a que se refiere el apartado d) del artículo 38, se regirán íntegramente por lo dispuesto en su normativa específica.

Artículo 13.—Endeudamiento

Constituyen ingresos por endeudamiento, a los que se refiere el apartado f) del artículo 38, el producto de las operaciones de crédito y préstamo que realicen la Administración

koak dira 38garren Atalaren f) zatiak dion zorpidetatikako diru-eskurakctak.

14garren Atala.—Norbanako-alorreko legepeko diru-eskuraketak

Honako hauek dira Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren norbanako-alorreko legepeko diru-eskuraketak:

a) Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren edo honen Ihardutze-Erakundeen jabetzapeko ogasunez baliatzetikako edo horiek erabiltzetikako nolanahiko irabazi edo etekinak, eta bai Izaiki horien jabetzapeko gauzekiko nahiz norbanakoekiko izan eta horien balioa dirutan zehaztu daitekeeneko eskubideei darizkienak ere, haiek eta hauek herri-baliapide edo zerbitzuei eratxikita egon ez daitezenaren baldintzapean.

b) Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak eta horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek oinordeko nahiz hilburuko gisa edo emaitez beretzakotutakoak.

c) Lege honen 38garren Atalean sartu gabeko diru-eskuraketa guztiak.

15garren Atala.—Eskubidedunlzea

Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusia eskubide hoietzaz jabetzea, hoietako bakoitzarentzako berarizko araupideak agintzen dutenez egingo da.

16garren Atala.—Eraginkortasuna

1. 38garren Atalaren d) zatian ohartemandako diru-eskuraketak salbu, Herriogasuntza Nagusiaren herri-alorreko eskubideak horretarako arduralaritza-bideak eginda egiteratuko dira.

2. 38garren Atalak dioen diru-eskuraketa guztien edo batzuen bilketa, Atal honen a), d), e) eta f) zatietan zehaztutakoena salbu, Foru-Diputazioen zerbitzuek egin ahal izango dute, horretarako egindako Ituneen indarrez, eta Itune horiek esan dezaten modutan. Horrela egindako Ituneek, eraginkor izateko, Jaurlaritzak onartzea eta Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratzea beharrezko izango dute.

3. Norbanako-alorreko eskubideen egiterapena, norbanako-alorreko lege-erapidetzaren arauera egingo da.

4. 38garren Atalaren b), c), g) eta h) zatien gai diren diruen eskuraketa egitea aukeran zatitu edo gerorakotu ahal izango da, dagokion gaudimena utzita, gaudimen horrek atzerapenengatikako korrituak ere hartzen dituela, eta gaudimena bermagarririk gabekoa ezin izan daitekeela. Gainontzeko eskubideak ezingo dira bakoitzarentzako berarentzako berarizko erapidetzen ohartemandakoak gertatuz gero eta bertan jarritako eginbeharrak eta baldintzak betez baino zatikatu edo atzeratu.

17garren Atala.—Zertarakoa

1. Diru-eskuraketa bakoitzaren berarizko araupidetzak besterik badio salbu, eskuratutako dirauren jabe izan dadin Izaikiak orohar izan ditzan beharkunetarako dirubidetarako erabiliko dira.

2. Gauza zehatzetarako opari-bidezko diruak izan daitezenean ez da berarizko eratxikien erabakirik beharko, opariok une hartan indarrean egon dadin araupidetzaren arauera onartu izanaren baldintzapean.

de la Comunidad Autónoma y sus Organismos Autónomos, así como el de la Deuda Pública que dichas Entidades emitan.

Artículo 44.—Ingresos de derecho privado

Constituyen ingresos de derecho privado de la Hacienda General del País Vasco, los siguientes:

a) Los rendimientos o productos de cualquier naturaleza derivados de la utilización o disposición de los bienes de propiedad de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y de sus Organismos Autónomos, así como de los derechos reales o personales de que fueren titulares dichas Entidades, susceptibles de valoración económica, siempre que aquéllos y éstos no se hallen afectos al uso o al servicio público.

b) Las adquisiciones a título de herencia, legado o donación, por parte de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y de sus Organismos Autónomos.

c) Cualesquiera otros ingresos no comprendidos en el artículo 38 de la presente Ley.

Artículo 45.—Adquisición

La adquisición de los derechos de la Hacienda General del País Vasco tendrá lugar de acuerdo con lo dispuesto en la normativa específica de cada uno de aquéllos.

Artículo 46.—Efectividad

1. A excepción de los ingresos previstos en el apartado d) del artículo 38, los derechos de naturaleza pública de la Hacienda General se harán efectivos en virtud de procedimiento administrativo dirigido a la consecución de dicha finalidad.

2. La recaudación de todos o parte de los ingresos a que se refiere el Artículo 38, a excepción de los señalados en sus apartados a), d), e) y f) podrá realizarse por los servicios de las Diputaciones Forales en virtud de Convenio que, al efecto, se suscriba con las mismas, en los términos que constituyan su contenido. Los Convenios que así se otorguen precisarán, para su efectividad, de la aprobación del Gobierno y de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

3. La efectividad de los derechos de naturaleza privada se llevará a cabo de acuerdo con el ordenamiento jurídico privado.

4. La efectividad de los ingresos a que se refieren los apartados b), c), g) y h) del Artículo 38, podrá fraccionarse o aplazarse, de manera discrecional, mediante la prestación de la correspondiente garantía, excluida la personal, que comprenderá los intereses de la demora. Los demás derechos solamente podrán ser susceptibles de fraccionamiento o aplazamiento en los supuestos y con los requisitos y condiciones que estén previstos en la normativa específica de cada uno de ellos.

Artículo 47.—Destino

1. Salvo que otra cosa se establezca en la normativa específica de cada ingreso, su producto se destinará a financiar el conjunto de las obligaciones de la Entidad que sea titular del mismo.

2. Cuando se trate de ingresos derivados de liberalidades destinadas a fines determinados, no se requerirá disposición expresa de afectación siempre que aquéllas sean aceptadas conforme a la normativa en cada momento vigente.

18garren Atala.—Orotasuna

1. Herriogasuntza Nagusiaren herri-alorreko eskubideak besteentzakotzea ez da Legeren baten ohartemandakoak gertatuz gero baizik egingo.

2. Herriogasuntza Nagusiaren herri-alorreko eskubideei eta norbanako-alorreko izan eta Autonomia-Elkartearen edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeen jabetzapekoei buruzkoetan, epailaritza-bidezko nahiz epailaritzaz kanpoko erdibideak egiteko eta ebazpen-bidezko antolapenak egiteko Jaurlaritzaren baimena beharrezkoa izango da.

19garren Atala.—Diru-sariak

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteko Herri-Izaiki izan ez daitezenak hartako Izaikien jabetzapeko herri-alorreko eskubideen ondorioz Autonomia-Elkarteari zor izan diezazkioten diruak, betebehar bakoitzaren epe-muga gero diru-sariak sortaraziko dituzte, inolako oharpen edo eskerik egin beharrik gabe.

2. Atzerapenagatikako diru-saria, dagokion betebeharrarentzako epemuga-egunean indarrean egon dadin "Banco de España"-ren oinarrizkoari lau punto gehituz atera dadina izango da.

3. Herri-Izaikiek Euskadiko Autonomia-Elkartearekiko izan ditzaten zorrei gagozkiela, Erresumak horretan jarritako araupidetza izango da jaurpide, Autonomia-Elkarteak horiek berariz araupetuta izan ditzanean salbu, orduan araupide horiek izango bait-dira nagusi.

50garren Atala.—Indarra galtzea

1. Euskal Herriko Arduralaritza Nagusiaren eskubideak, horietako bakoitzarekin berariz, artez nahiz osatze-bidez erabilgarri diren agindutan jarritako modu eta neurritan indargabetuko dira.

2. Aurreko zatian aipatzen diren manuen ezean, Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren edo horren Ihardutze-Erakundeen ondoren zehazten direnetarako eskubideak bost urteren barruan indargabetuta geldituko dira:

a) Bere aldeko herri-alorreko eskubideak aitortu edo horiekiko kontu-garbitasuna egiterakoan, eskubidea egiteratu ahal izan zen egunetik hasita. Aitorpen edo kontu-garbiketa hori egiteko esandako Izaiki horien aurreango adierazpena beharko dela agindutа egon dedinean, indargabetzeratzeko aldi hori ez da eskatzen diren betebehar guztiak betez adierazpen hori egin dadinerarte kontatzen hasiko.

b) Aitortutako eta horiekiko kontu-garbitasuna egindako herri-alorreko harturenak eskuratzeko, adierazpena egin dadin egunetik hasita, eta adierazpen hori ezinbesteko ez denean epemuga-egunetik hasita.

3. Nolanahi ere, herri-alorreko eskubideen indargabetze-epeak honako hauetan eten egingo dira:

a) Zorduna arauzko bidez jakitun dela izandako ezein arduralaritza-egintza izan dadinean, horretzazko adierazpena akastuna, aitorpen, kontu-garbiketa edo eskuraketa-xedezkoa eta horiei buruzkoa izan dadin arren.

b) Zordunak egintza-bidetik jo eta jazarpenak edo goradeiak egindakoan, horiek legez jarritakoak izan ez edo gaizki eginda egon arren, aurreko zatian gai diren eskubideei dagozkienak izan daitezenaren baldintzapean, eta indargabetzea ontzat eman dadila edo adierazi dadila bakar-bakarrik helburu nagusi izan dezatenean salbu.

Artículo 18.—Integridad

1. La realización de actos de disposición en relación con los derechos de naturaleza pública de la Hacienda General, solamente tendrá lugar en los supuestos previstos en alguna Ley.

2. La transacción judicial o extrajudicial y el sometimiento a arbitraje, en relación a los derechos de naturaleza pública de la Hacienda General, y a los de naturaleza privada de la misma de que sean titulares la Administración de la Comunidad Autónoma y sus Organismos Autónomos, requerirá de la autorización del Gobierno.

Artículo 19.—Intereses

1. Las cantidades adeudadas a la Comunidad Autónoma de Euskadi por quienes no tengan la cualidad de Entes Públicos, en virtud de derechos de naturaleza pública de que fueren titulares las Entidades de aquélla, devengarán intereses desde el momento del vencimiento de las correspondientes obligaciones, sin necesidad de apercibimiento ni requerimiento algunos.

2. El interés de demora será el resultante de añadir cuatro puntos al tipo básico del Banco de España que esté vigente el día en que venza la obligación de que se trate.

3. En cuanto a las cantidades adeudadas a la Comunidad Autónomas de Euskadi por Entes Públicos regirá la misma normativa establecida al respecto por el Estado, salvo que exista una regulación específica de aquélla sobre los mismos, en cuyo caso prevalecerá esta última.

Artículo 50.—Prescripción

1. Los derechos de la Hacienda General del País Vasco están sometidos a prescripción, en los términos establecidos en las disposiciones aplicables de manera específica, directa o supletoriamente, a cada uno de aquéllos.

2. En defecto de las disposiciones a que se refiere el epígrafe anterior, prescribirá a los cinco años el derecho de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y de sus Organismos Autónomos a:

a) Reconocer o liquidar derechos de naturaleza pública a su favor, desde el día en que el derecho pudo ejercitarse. Cuando esté establecido que, para dichos reconocimiento o liquidación, se precisará de declaración formulada ante las referidas Entidades, no comenzará a contarse el señalado plazo de prescripción hasta que tal formulación tenga lugar mediante el cumplimiento de todos los requisitos exigidos.

b) Cobrar los créditos de naturaleza pública reconocidos o liquidados, a contar desde la fecha de efectividad de su notificación o, si ésta no fuera preceptiva, desde su vencimiento.

3. En todo caso, los plazos de prescripción de los derechos de naturaleza pública se interrumpirán:

a) Por cualquier acción administrativa, realizada con conocimiento formal del obligado, aunque la correspondiente notificación fuere defectuosa, conducente al reconocimiento, liquidación o cobro, o relacionada con éstos.

b) Por el ejercicio de acciones por parte del obligado, y por su interposición de reclamaciones o recursos, aunque no fuesen los establecidos legalmente o estuvieren defectuosamente formulados, siempre que se relacionen con los derechos a que se refieren los epígrafes precedentes, salvo cuando tengan por objeto como petición principal, única y exclusivamente, la estimación o declaración de la prescripción.

c) Aitorpena, kontu-garbitasuna edo ordainketa edo horiekin zerikusia duenen bat xede duen zordunaren ezein egintza-bidegatik.

4. Atal honen 1 zatiak aipatutako manurik ezean, norbanako-alorreko eskubideen indar-galtzeak norbanako-alorreko lege-irizpidetza izango du jaurpide.

BIGARREN ATALBURUA

Eginbeharrak

51garren Atala.—Beretzakotzea

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteak berak emandako Legeak artez jarri diezazkioten ekonomiazko betebeharrak beretzakotuko ditu, eta bai lege-erapidetzaren arauera lege-alorreko gertakari, egintza eta garapideen ondorioz beretzako sortu daitezenak ere.

2. Berariz, gastu-zerrendaketan horientzat mugagarri gisa baimena emandako diruizendapenen gainetikako gastutarako hitz emateko Autonomia-Elkarteak emandako araudi-bidezko manuak, berez erabat lege-indarrik gabekoak izango dira.

52garren Atala.—Eraginkortasuna

1. Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren eta honen Ihardutze-Erakunde Burujabeen pentzutango ordaindu beharrak ez dira bere diruegitamuen egiterapenari, sendetsitako epailaritza-epai bati eta diru-eragiketei darizkienean baino eraginkor izango. Hala ere, sendetsitako epailaritza-epai baten ondoriozko izan eta diruegitamuetan behar bezala eraso gabeko eginbeharrak betetzea, Autonomia-Elkartearen diruegitamu-jaurpideak antolatzezko araupidetzaren ariora diruegitamuetan erasotakoan egin beharko da.

2. Autonomia-Elkarteko gainontzeko Izakien pentzutango ordaindubeharrak, norbanako-alorreko lege-erapidetzan agintzen denaren arauera egiteratuko dira.

3. Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeen pentzutango ordainkizunak beste aldearentzako legezko betebeharrak ere sortarazi ditzaten lege-harremanen ondoriozkoak izatea gertatuz gero, hauek dira beste hauek bete edo behar bezala bermatu gabe badaude egiteratu ahal izango. Sendetsitako epailaritza-epai ontzat emandako betebeharrak horretatik kanpo gelditzen dira.

53garren Atala.—Diru-sariak (korrituak)

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteak norbanako-alorreko legepeko izan ez daitezen harremanen ondorioz izan ditzan zorrak, Elkarteko Izaikiak zordun direla aitortu dezaten uneaz geroko korrituak izango dituzte.

2. Zor horiek daudenari ala ez daudenari-buruzko agintaritza-sailen arteko auzia sortu dadinean, diru-sariegatikako zorrek honako arau-hauek izango dituzte jaurpide:

a) Lehenengo auzialdiango epaiak ba dela esan eta Autonomia-Elkarteko esandako Izaiki horiek sartutako goradeien ondorioz eskuhartutako goragoko auzitegiak eman eta sendetsitako epaiz ontzat emandako zorrek Izaiki horri lehenengo epai jakinarazi dakien uneaz geroko korrituak sortaraziko dituzte.

b) Aurreko lerroaldian ohartemandakoa gertatuz gerokoak bestetan, epai batek ba dela esan eta esandako Izaiki horiek jazarri gabeko zorrak, epai hori sendetsita geldituz dadin

c) Por cualquier actuación del obligado conducente al reconocimiento, liquidación o pago, o relacionada con éstos.

4. En defecto de las disposiciones a que se refiere el epígrafe 1 del presente artículo, la prescripción de los derechos de naturaleza privada se regirá por el ordenamiento jurídico privado.

CAPITULO SEGUNDO

Obligaciones

Artículo 51.—Asunción

1. La Comunidad Autónoma de Euskadi asumirá las obligaciones económicas que le impongan directamente las Leyes emanadas de la misma y otras que le sean aplicables, asi como las que se deriven para ello de hechos, actos y negocios jurídicos de conformidad con el ordenamiento jurídico.

2. En particular, los actos administrativos y disposiciones reglamentarias emanados de la Comunidad Autónoma, en virtud de los cuales se pretenda adquirir compromisos de gastos por cuantía superior al importe de los créditos, de carácter limitativo, autorizados en el estado de gastos, adolecerán de nulidad de pleno derecho.

Artículo 52.—Efectividad

1. Las obligaciones de pago de cantidades a cargo de la Administración de la Comunidad Autónoma y de sus Organismos Autónomos solamente serán efectivas cuando deriven de la ejecución de sus presupuestos, de sentencia judicial firme, y de operaciones de Tesorería. No obstante, el cumplimiento de las obligaciones derivadas de sentencia judicial firme, que carezcan de la debida cobertura presupuestaria, deberá llevarse a cabo una vez se dote ésta de acuerdo con lo dispuesto en la normativa reguladora del régimen presupuestario de la Comunidad Autónoma.

2. Las obligaciones de pago a cargo de las demás Entidades de la Comunidad Autónoma, serán efectivas de conformidad con lo dispuesto en el ordenamiento jurídico privado.

3. En el supuesto de que las obligaciones de pago a cargo de la Administración de la Comunidad Autónoma o de sus Organismos Autónomos, deriven de relaciones jurídicas que generen también obligaciones para la otra parte, aquéllas no podrán hacerse efectivas si éstas no se han cumplido o garantizado debidamente. Se exceptúan las obligaciones reconocidas por sentencia judicial firme.

Artículo 53.—Intereses

1. Las cantidades adeudadas por la Comunidad Autónoma de Euskadi, en virtud de relaciones jurídicas que no estén sometidas al derecho privado, devengarán intereses desde el momento en que sus Entidades reconociesen la deuda.

2. Cuando se suscite proceso jurisdiccional sobre la existencia de dichas deudas, el devengo de intereses se regirá por la siguientes reglas:

a) La deuda declarada en la sentencia dictada en primera instancia, y ratificada en la sentencia firme emanada de ulteriores instancias, cuya intervención se deba a recursos interpuestos por las Entidades citadas de la Comunidad Autónoma, devengarán intereses desde el momento en que les sea notificada a éstas la primera sentencia.

b) Fuera del supuesto previsto en el párrafo precedente, la deuda declarada en una sentencia y no impugnada por las Entidades señalada, devengarán intereses desde el momento

uneaz geroko korrituak sortaraziko ditu edo, epaiaren beste alderdi batzuekiko jazarpenak daudela eta epaia sendetsi gabe badago, Izaiki horiek epaiaren aurkako jazarpena sartu dezateneko epea bukatu dedin uneaz gero.

3. Atzerapenagatikako diru-saria, aurreko ataletan esandakoaren arauera dirusari-zorra hasi dadin egunean indarrean egon dadin "Banco de España"-ko oinarrizko dirusariari lau punto gehituz ateratzen dena izango da.

54garren Atala.—Indarra galtzea

1. Berarizko Legetan agindu dadina salbu, honako hauetako eskubideek bost urteren buruan galduko dute bere indarra:

a) Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek horretarako beharrezko diren baldintzakizun guztiak beteta eta dagozkion egiaztate-agiri guztiak aurkeztuz horien aitorpena eta kitapena egin dezatela eskatu ez dakien ezein zorren aitorpena edo kitapena egin dezatenekoa. Epea, zorra sortarazi duen zerbitzua edo laguntzabidea bukatu zen egunetik hasita kontatuko da.

b) Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeek iadanik aitortuta edo kontu-garbitasuna eginda dauden zorrak ordaindu ditzatela eskatzekoa, eskea legezko hartzekodunen edo bere eskubidea horiengandik datorkienek egiten ez badute. Epea, dagokion zorrarekiko aitorpenak edo kontu-garbitasunaren adierazpenak eragite-indarra izan dezaneko egunetik hasita kontatuko da.

2. Berarizko Legetan agindutakoa salbu, indarra galtzearteko epea kontatzea norbanako-alorreko lege-erapidetzaren arauek diotenez geldiaraziko da. Hala ere, Atal honen 1 zatiaren a) txatalak dioen eskubideak indarra galtzearteko aldiaren kontaketa geldiarazteari buruz, Atal honetan eskatzen direnak bete gabe egin dadin zor-aitorpenaren edo kontu-garbiketaren eskeak ez du geldiarazte-indarrik izango.

VI IDAZPURUA

Babespideak

LEHENENGO ATALBURUA

Bermapideak

55garren Atala.—Eskubideak bahitu ezina

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeen jabetzapeko izan daitezen Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren eskubideak ezingo dira epailaritza-bidez lakatu, ez arduralaritza-bidez edo erakunde-bidez bahitu ere.

2. Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren gainontzeko eskubideek aurreko zatian agindutakoa izango dute jaurpide Lege batek hori berariz agindu dezanean.

56garren Atala.—Egintza eta ituneak indargabetzea

1. Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren kaltetango egintza eta ituneak indargabekizun izango dira.

2. Aurreko zatian esandakoa, bidezko izan daitezen gainontzeko egintzapide edo goradeien kaltetan gabe ulertzen da.

en que dicha sentencia sea firme o, en el supuesto de que no lo fuere por existir impugnaciones de otros extremos de la misma, desde el momento en que expire el plazo para que las indicadas Entidades interpongan el correspondiente recurso contra aquélla.

3. El interés de demora será el resultante de añadir cuatro puntos al tipo básico del Banco de España que esté vigente al día en que comience el devengo de aquél de acuerdo con lo dispuesto en los epígrafes anteriores.

Artículo 54.—Prescripción

1. Salvo lo establecido en Leyes especiales, prescribirá a los cinco años el derecho a:

a) El reconocimiento o la liquidación, por parte de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y de sus Organismos Autónomos, de toda obligación respecto a la que no se hubieren solicitado aquéllos mediante el cumplimiento de todos los requisitos exigidos para ello y la presentación de los documentos justificativos correspondientes. El plazo se contará desde la fecha en que se concluyó el servicio o la prestación determinante de la obligación.

b) Exigir el pago, por parte de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y de sus Organismos Autónomos, de las obligaciones ya reconocidas o liquidadas, si no fuere reclamado por los acreedores legítimos o sus derechohabientes. El plazo se contará desde la fecha de efectividad de la notificación de reconocimiento o liquidación de la respectiva obligación.

2. Salvo lo establecido en Leyes especiales, la prescripción se interrumpirá conforme a las normas del ordenamiento jurídico privado. No obstante, no surtirá efecto interruptivo de la prescripción del derecho a que se refiere el apartado a) del epígrafe 1 de este Artículo, la solicitud de reconocimiento o liquidación de obligaciones que se realice sin cumplir las exigencias establecidas en el mismo.

TITULO SEXTO

Protección

CAPITULO PRIMERO

Garantías

Artículo 55.—Inejecución sobre los derechos

1. Los derechos de la Hacienda General del País Vasco, cuya titularidad pertenezca a la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi o a sus Organismos Autónomos, no podrán ser objeto de ejecución o de embargo, ni administrativa ni jurisdiccional.

2. Los demás derechos de la Hacienda General del País Vasco se regirán por lo dispuesto en el epígrafe precedente cuando así lo haya establecido expresamente una Ley.

Artículo 56.—Rescisión de actos y contratos

1. Serán rescindibles los actos y contratos realizados en perjuicio de la Hacienda General del País Vasco.

2. Lo dispuesto en el epígrafe anterior se entiende sin perjuicio de otras acciones o recursos que procedan.

57garren Atala.—Lehentasun-eskubidea

1. Bere eskubideak egiteratzeari buruzkoan, Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzak eta horren Ihardutze-Erakunde Burujabeak lege-erapidetzak Erresumako Arduralaritzarentzat eta honen Ihardutze-Erakunde Burujabeentzat jarrita izan dezan lehentasun-eskubidea bera izango du, Izaiki horiekin aurrez-aurre gertatu daitezenean salbu, hori gertatuz gero bakoitzeango berarizko araupidetza izango bait da erabilgarri.

2. Kondaira-Lurraldeek itunepeko zergei dagozkiela hartzeko izan ditzaten zergapide-harturenak, Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren eta horren Ihardutze-Erakundeen eskubideekiko lehentasuna izango dute.

58garren Atala.—Eskubideekiko bermapideak

1. Zordunaren ekonomiazko edo dirubidetzazko egoera larria dela eta Herriogasuntza Nagusiak Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritzari edo horren Ihardutze-Erakundeei dagozkiela dituen eskubideak galtzeko, murrizteko, ahuleatzeko edo eraginkor ez izateko arriskua dagoela pentsatzeko arrazoizko zioak egon daitezenean, Izaiki horiek, eskubide horien edukia eta egiterapena seguratzeko, gaudimen-bidez zordunaren ogasun eta eskubideekiko gauzekiko bermeak utzi daitezela erabaki ahal izan dute, eta bai zordunak ekonomiazko beste gaudimen batzuk eman ditzana ere, babesaren gai den gauzari buruzko eginbeharra betetzeko epea bukatu gabe egon dadin arren.

2. Neurri horiek Arduralaritza-bidez hartuko eta egiteratuko dira, bi alditan:

a) Behin-behingo segurtapen-aldia.

b) Behin-betiko segurtapen-aldia.

3. Behin-behingo seguratze-aldian, 1 zatian esandako Izaikiek honako egintza hauek burutuko dituzte:

a) Arriskua egon daitekeenaren zantzu izan daitezkeen gauzazko eta legezko alderdiak egiteratze-egitarauei eratxikitzea, eta bai, hala badagokio, egin diren egiaztapen-bideak ere.

b) Hala egokituz gero, doakionari entzun gabe eta behin-behingotasunez, egon daitezen arrisku-zantzuei dagozkien neurriak hartzea.

c) Hartutako erabakiak egiteratzea, hala egokituz gero bermapide-eskubideak dagozkien Erroldetan erasota uztea barne.

4. Behin-betiko segurtatze-aldian, lehenengo zatian esandako Izaikiak honako egintzapide hauek burutuko dituzte:

a) Zordunari hartu diren behin-behingo neurriak ezagutaratzea.

b) Arduralaritzabide-araupidetzaren ariora bidezko izan daitezen egiaztapen-bideak egitea.

c) Zordunari entzutea.

d) Lege-alorreko erizpena ematea.

e) Hala badagokio, dauden arrisku-zantzuei dagozkien behin-betiko neurriak hartzea, horiek lehen behin-behingoz hartutakoak heurak nahiz beste batzuk izan daitezkeela.

Artículo 57.—Derecho de prelación

1. La Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y sus Organismos Autónomos gozarán, respecto a la efectividad de sus derechos, del mismo derecho de prelación que el ordenamiento jurídico tenga establecido para la Administración del Estado y sus Organismos Autónomos, salvo cuando concurran con estas Entidades, supuesto en el que será de aplicación la normativa específica de que se trate.

2. Los créditos tributarios de que sean titulares los Territorios Históricos, correspondientes a impuestos concertados, gozarán de preferencia respecto a los derechos de la Administración de la Comunidad Autónoma y de sus Organismos Autónomos.

Artículo 58.—Aseguramiento de los derechos

1. Cuando existan indicios racionales de riesgo de pérdida, minoración, demérito o inefectividad de los derechos de la Hacienda General pertenecientes a la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi o a sus Organismos Autónomos, como consecuencia de la grave situación económica o financiera del obligado por los mismos, dichas Entidades podrán acordar, para asegurar el contenido y efectividad de dichos derechos, la constitución de derechos reales de garantía sobre bienes y derechos del obligado o la imposición al mismo de la obligación de prestar otras garantías de naturaleza económica, aunque no hubiere vencido la obligación propia del derecho objeto de protección.

2. Las indicadas medidas se adoptarán y ejecutarán en virtud de procedimiento administrativo, el cual comprenderá dos fases:

a) Fase de aseguramiento provisional.

b) Fase de aseguramiento definitivo.

3. En la fase de aseguramiento provisional, las Entidades señaladas en el epígrafe 1 realizarán las siguientes actuaciones:

a) Incorporación al procedimiento de los elementos de hecho y de derecho constitutivos de los indicios de riesgo, así como de las medidas de verificación adoptadas, en su caso.

b) Adopción, en su caso, de las medidas adecuadas a los indicios de riesgo existentes, con el carácter de provisionales, sin concesión de audiencia al obligado.

c) Ejecución de las medidas adoptadas, incluida, en su caso, la inscripción de los derechos de garantía en los Registros correspondientes.

4. En la fase de aseguramiento definitivo, las Entidades señaladas en el epígrafe 1 realizarán las siguientes actuaciones:

a) Notificación al obligado de las medidas provisionales adoptadas.

b) Práctica de las pruebas que resulten procedentes de acuerdo con la normativa reguladora del procedimiento administrativo.

c) Concesión de audiencia al obligado.

d) Emisión de informe jurídico.

e) Adopción, en su caso, de las medidas adecuadas a los indicios de riesgo existentes, con el carácter de definitivas, las cuales podrán ser o no iguales a las de carácter provisional adoptadas con anterioridad.

5. Nolanahi ere, behin-behingorako neurriak, hartu zirenez gero bi hilabete igarotakoan horretzazko ezein adierazpenik egin beharrik gabe indargabetuta gelditukodira.

6. Behin-betiko neurriak, hartzerakoan jarri dedin aldiak diraueno eraginkor izango dira, aldi hori eskubideen edukia eta egiterapena segurtatzeko behar dadina baino haundiagoa ezin izan daitekeela.

7. Aurreko zatian agintzen dena, lege-erapidetzan ohartutako beste segurantza-neurri batzuk hartu ahal izatearen kaltetan gabe izango da.

59garren Atala.—Diruzko-eskubideak erabili edo zaintzeagatikako gaudimenak eta segurtabideak

1. Euskadiko Autonomia-Elkartearen zerbitzuango lanariek, eta Elkartearen herri-alorreko eskubideak erabili edo zaindu ditzaten norbanako nahiz lege-nortasundun, herri nahiz norbanako-alorrekoek, araudiz zehaztu dadinetan eta zehaztu dadin zenbatekoz eta moduz bermeak utzi beharko dituzte.

2. Autonomia-Elkarteak, bestalde, bere Izaikien jabetzapeko herri nahiz norbanako-alorreko eskubideak galtzeko edo ohostu ditzateneko arriskuari buruzko aseguro-ituneak egin ahal izango dituzte.

BIGARREN ATALBURUA

Erantzun beharrak

60garren Atala.—Ondamen eta Kalte-ordaina

Legez kontrako egite edo ez egiteagatik Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari ondamen edo kalte egin diezaien agintari eta herrilanariek ordain-saria eman beharko dute.

61garren Atala.—Beste erantzunbehar batzuk

60garren Atalak dioen ordain-saria eman beharra, zigorbidezkoa edo epaibidezkoa bezala eskatu daitezkeen beste erantzunbehar batzuen eta bidezko izan daitezen zigorren kaltetan gabe izango da.

62garren Atala.—Biderapena

Euskadiko Autonomia-Elkarteak arduralaritza-bidetik 60garren Atalak dioen eman beharreko ordain-saria eskatzea bidezko izan dadinetan hori, doakionari aurrez entzun ondoren, horretako arduralaritza-bideak eginaz egingo da.

VII IDAZPURUA

Arta

63garren Atala.—Arta egiteko bideak

1. Euskadiko Autonomia-Elkartearen bere buruaren ekonomia-ihardunarekiko arta honako bide hauetatik egiteratuko da:

a) Autonomia-Elkartearen ekintzapide guztientzat jarrita egon eta ekonomia-alorrekoentzat eta bestelakoentzat berdinak diren arta-bideak; horiek, erabilgarri izan dedin orotariko araupidetzapean egongo dira.

b) Autonomia-Elkartearen ekonomia-ihardunarentzat berarizko eta Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari dagozkion gai guztientzakoak izan eta Idazpuru honetan jartzen diren arta-bideak.

5. Las medidas provisionales quedarán, en todo caso, sin efecto mediante el transcurso de dos meses desde que hubieren sido adoptadas, sin necesidad de declaración alguna al respecto.

6. Las medidas definitivas mantendrán su efectividad durante el tiempo que se señale al adoptarlas, que no podrá exceder del necesario para asegurar el contenido y efectividad de los derechos.

7. Lo dispuesto en el epígrafe precedente se entiende sin perjuicio de la posibilidad de adopción de otras medidas asegurativas previstas en el ordenamiento jurídico.

Artículo 59.—Fianzas y seguros por manejo o custodia de derechos

1. El personal al servicio de la Comunidad Autónoma de Euskadi, y las personas físicas o jurídicas, públicas o privadas, que manejen o custodien derechos de naturaleza pública de aquélla, estarán obligados a la prestación de fianza en los supuestos, cuantía y forma que se determine reglamentariamente.

2. La Comunidad Autónoma podrá, también, celebrar contratos de seguro consistentes en la cobertura de los riesgos de pérdida o sustracción de los derechos de naturaleza pública o privada de que fueren titulares sus Entidades.

CAPITULO SEGUNDO

Responsabilidades

Artículo 60.—Indemnización de daños y perjuicios

Las autoridades y funcionarios que, por acción u omisión contraria a la Ley, causen daños o perjuicios a la Hacienda General del País Vasco, estarán obligados a su indemnización.

Artículo 61.—Otras responsabilidades

La obligación de indemnizar a que se refiere el artículo 60 se entiende sin perjuicio y con independencia de otras responsabilidades que, como la disciplinaria o penal, pudieran exigirse, así como de las sanciones que procediere imponer.

Artículo 62.—Procedimiento

En los supuestos en que proceda la exigencia de la obligación de indemnización a que se refiere el artículo 60, por parte de la Comunidad Autónoma de Euskadi en vía administrativa, se llevará a cabo en virtud del procedimiento administrativo correspondiente, previa audiencia del interesado.

TITULO VII

Control

Artículo 63.—Medios de control

1. El control de la Comunidad Autónoma de Euskadi sobre su propia actividad económica se llevará a cabo a través de los siguientes medios:

a) Medios de control establecidos con carácter general para la actividad de la Comunidad Autónoma, comunes a la de carácter económico y a la de otra naturaleza, que se regirán por la normativa general aplicable.

b) Medios de control específicos de la actividad económica de la Comunidad Autónoma, comunes a la generalidad de las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, que se establecen en el presente Título.

c) Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari dagozkion gaietakoren batentzako izan eta horretzazko araupidetza berezia jaurpide izango duten berarizko arta-bideak.

2. Aurreko lehenengo zatiaren b) txatalean aipatutako arta-bideak honako hauek dira:

a) Kontaduritza-ikuskaketa.

b) Herri-Kontuen Euskal Epaitegiaren ikuskaketa.

c) Ekonomia-arduralaritzabidetatikako jazarpenak.

d) Artekaritza-ikuskaketa.

64garren Atala.—Kontaduritza-Ikuskaketa

1. Ekonomia-edukizko eskubide edo betebeharrak darizkieneko Euskadiko Autonomia-Elkartearen egintza eta eragiketa guztiak, dagokion Elkarteko Izaikiak bere kontaduritzan eraso, eta jarri dadin modutan egiaztatu beharko dira.

2. Autonomia-Elkarteko Izaikiek bere ekonomiazko egintza eta eragiketa guztiei buruzko kontuak eman beharko dituzte, horretarako ere jarriko diren modutan.

3. Kontaduritza-ikuskaketa horretarakoxe araupidetzan agindu dadin eran egingo da.

65garren Atala.—Herri-Kontuen Euskal Epaitegiaren Ikuskaketa

Kontu-Epaitegiari izendatutako agintepideen kaltetan gabe, Herri-Kontuen Euskal Epaitegiak Euskadiko Autonomia-Elkartearen ekonomiazko iharduna ikuskatuko du, hori sortarazi eta araupetu dezan araupidetzan jarritako modutan.

66garren Atala.—Ekonomia-arduralaritzazko jazarpenak

1. Honako gai hauei izango da bidezko ekonomia-arduralaritzabidetatik jazartzea, jazarpenak agintzei nahiz eskubideei buruzkoak direla:

a) Norbere zergen, 41garren Ataleko zerga-gehigarrien eta Euskadiko Autonomia-Elkarteko herrilege-alorreko gainontzeko diru-eskurabideen eraentza, ikuskaketa eta bilketa, Lege honen 38garren Atalaren d) zatikoa salbu.

b) Ekonomia eta Herriogasun-Sailak Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiaren zorrak aitortzea edo kitatzea, eta ihardutze-sail hark horren pentzutan egindako ordainketei buruzko arazoak.

c) Autonomia-Elkarteko Arduralaritzaren edo horren Ihardutze-Erakunde Burujabeen berarizko agintepeko izan daitezen nolanahiko bizi-sari gozamen-sarien aitorpena eta ordainketa.

d) Legez horrela erabakitako nolanahiko beste guztiak.

2. Ekonomia-arduralaritzazko jazarpenak Euskadiko Autonomia-Elkarteko ekonomia-arduralaritzako ihardutze-sailaren edo ihardutze-sailen aurrean egingo dira, eta horiek izango dute bere gain haiei bere bideak eginaraztea eta eta horiekiko ebazpenak ematea.

3. Ekonomia-arduralaritzako bideak bukaarazi ditzaten erabakien aurka Arduralaritza-Auzipidetatikako ihardutze-sailen aurreango jazarpena egin ahal izango da, hori araupetzen duten arauei atxikiz.

4. Atal honetan agindutakoa agindu-bidezko birraztertze-bideen eta birrabiatze-eskearen kaltetan gabe izango da, horiek bere berarizko araupideak dituztela jaurpide.

c) Medios de control específicos de alguna materia propia de la Hacienda General del País Vasco, que se regirán por la normativa específica de la misma.

2. Los medios de control aludidos en el apartado b) del epígrafe 1 anterior, son los siguientes:

a) El control contable.

b) El control del Tribunal Vasco de Cuentas Públicas.

c) Las reclamaciones económico-administrativas.

d) El control interventor.

Artículo 64.—Control contable

1. Todos los actos y operaciones realizados por la Comunidad Autónoma de Euskadi, de los que se deriven derechos y obligaciones de contenido económico deberán ser registrados en contabilidad por las correspondientes Entidades de la misma, y habrán de ser justificados en la forma que se establezca.

2. Las Entidades de la Comunidad Autónoma vendrán obligadas a rendir cuentas de sus actos y operaciones de contenido económico en los términos que, igualmente, se determinen.

3. El control contable se llevará a cabo de conformidad con lo dispuesto en su normativa específica.

Artículo 65.—Control del Tribunal Vasco de Cuentas Públicas

Sin perjuicio de las competencias atribuidas al Tribunal de Cuentas, el Tribunal Vasco de Cuentas Públicas controlará la actividad económica de la Comunidad Autónoma de Euskadi en los términos contenidos en la normativa que lo cree y regule.

Artículo 66.—Las reclamaciones económico-administrativas

1. Procederá la interposición de reclamaciones económico-administrativas, tanto si en ellas se suscitan cuestiones de hecho como de derecho, en relación con las siguientes materias:

a) La gestión, inspección y recaudación de los tributos propios, recargos sobre impuestos del artículo 41, y demás tipos de ingresos de derecho público de la Comunidad Autónoma de Euskadi, a excepción del comprendido en el apartado d) del artículo 38 de la presente Ley.

b) El reconocimiento o la liquidación por el Departamento de Economía y Hacienda, de obligaciones de la Tesorería General del País Vasco, y las cuestiones relacionadas con las operaciones de pago por dicho órgano con cargo a la misma.

c) El reconocimiento y pago de toda clase de pensiones y derechos pasivos que sean de la peculiar competencia de la Administración de la Comunidad Autónoma o de sus Organismos Autónomos.

d) Cualesquiera otras respecto de los que por Ley así se declare.

2. Las reclamaciones económico-administrativas se interpondrán ante el órgano u órganos económico-administrativos de la Comunidad Autónoma de Euskadi, a los que corresponderá su tramitación y resolución.

3. Las resoluciones que agoten la vía económico-administrativa serán impugnables ante los órganos de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa de acuerdo con las normas reguladoras de ésta.

4. Lo dispuesto en el presente artículo se entiende sin perjuicio de los procedimientos de revisión de oficio y del recurso de reposición, que se regirán por su normativa específica.

67garren Atala.—Artekaritza-arta

1. Euskadiko Autonomia-Elkarteko Arduralaritza Nagusi eta Erakundegoren-mailakoak bere arioz bere buruaren ekonomia-ihardunari bere berarizko araupidetzat jartzen dituen modutan hartzen dion arta hartzezko artekaritza da bere buruarekiko artekaritza-arta.

2. Honako bide hauetaz baliatzen da artekaritza-arta:

a) Ekonomia-zergapidetzaren aldetikako artaz.

b) Ekonomia-dirubidetzaren aldetikako artaz.

c) Ekonomia-arduralaritzaren aldetikako artaz.

d) Ekonomia-araupidetzaren aldetikako artaz.

e) Ekonomia-erakuntzaren aldetikako artaz.

3. Erabilgarri izan daitezen erabakiak betetzen direla bermatzeko egiten den ekonomiazko ihardunaren zaingoan datza ekonomia-zergapidetzaren aldetikako arta.

4. Ekonomia-dirubidetzaren aldetikako arta, ekonomiazko ihardunarekiko zaingoa alor bereko teknikabideez baliatuz egitean datza.

5. Ekonomia eta Herriogasun-Saileko Sailburuak eta goreneko kargudunek alor honetako ihardutze-sailean edo ihardutze-sailetan ekonomia-arduralaritzazko zuzenketa--eskeak sartzeko duten eskubidetan datza ekonomia--arduralaritzazko arta.

6. Lege-Egitamutarako guztiek eta Legegintza Dekretoa edo arduralaritza-erabakien egitasmo guztiek herri--dirueskuraketa eta gastuetan, ekonomiazko ihardunean, eta orohar Euskal Herriko Herriogasuntza Nagusiari dagozkion gai guztietan izan dezaketen eragina neurtzeko ikuskatzean datza ekonomia-araupidetzaren aldetikako arta.

7. Euskadiko Autonomia-Elkarteko ihardutze-sailak eta Erakundeak sortzea, kentzea eta birregituratzea, gostea zertan dagoen, norantza jotzen duen eta nola aldatzen den eta horiek egiten dituzten zerbitzuen emankortasuna eta eginkortasuna neurtzeko ikuskaketan datza ekonomia-erakuntzaren aldetikako arta.

Artículo 67.—Control interventor

1. El control interventor es el autocontrol que ejerce, a su propia instancia, la Administración General e Institucional de la Comunidad Autónoma de Euskadi sobre su actividad económica, en los términos establecidos en su normativa específica.

2. El control interventor se integra de los siguientes modios:

a) El control económico-fiscal.

b) El control económico-financiero.

c) El control económico-administrativo.

d) El control económico-normativo.

e) El control económico-organizativo.

3. El control económico-fiscal consiste en la fiscalización de la actividad económica, tendente a garantizar el cumplimiento de las disposiciones que le sean aplicables.

4. El control económico-financiero consiste en el seguimiento de la actividad económica, mediante técnicas propias de la materia de la misma naturaleza.

5. El control económico-administrativo consiste en la facultad de que disponen el Consejero y los altos cargos del Departamento de Economía y Hacienda, para interponer reclamaciones económico-administrativas ante el órgano u órganos de esta naturaleza.

6. El control económico-normativo consiste en la fiscalización de todos los anteproyectos de Ley y proyectos de Decreto Legislativo o de disposición administrativa, a efectos de evaluar su incidencia en los ingresos y gastos públicos, en la actividad económica y, en general, en las materias propias de la Hacienda General del País Vasco.

7. El control económico-organizativo consiste en la fiscalización de toda creación y supresión de órganos y Entidades de la Comunidad Autónoma de Euskadi, así como de sus reestructuraciones, a efectos de evaluar la situación, evolución y modificación del costo y del rendimiento de sus servicios y la eficacia de los mismos.

ALDIBATERAKO ERABAKIAK

Lehenengoa.—Guztizko Diruegitamuen Legeak

Lege honen II Idazpuruan agintzen dena, Lege hau indarrean jarri ondoren onartu daitezen Guztizko Diruegitamuen Legeekin izango da erabilgarri, eta lehengoek orduan zeuden araupideak izango dituzte jaurpide.

Bigarrena.—Erakundegoren-mailako Arduralaritza

Lege hau indarrean jarri eta hiru hilabeteko epearen barruan, Jaurlaritzak, Lege honen Hirugarren Idazpuruak dakartzan sailkaketa eta zermugapenari egokituko dizkio iadanik egon dauden Erakundegoren-mailako Izaikiak.

Hirugarrena.—Diru-sariak

Lege honen 49garren eta 53garren Ataletan agintzen dena ez da hori indarrean jarri aurretik zeuden mailegu eta zorrekin erabilgarri izango, horiek lehen erabilgarri ziren araupideak izango bait-dituzte jaurpide.

Laugarrena.—Eskubideen bermea

58garren Atalean agindutakoa, bertan ohartemanda egon eta Lege hau indarrean jarri ondoren sartu daitezen eskubide guztiekin izango da erabilgarri.

DISPOSICIONES TRANSITORIAS

Primera.—Leyes de Presupuestos Generales

Lo dispuesto en el Título II de la presente Ley será de aplicación a las Leyes de Presupuestos Generales que se aprueben a partir de la entrada en vigor de la presente Ley, rigiéndose las anteriores por la normativa existente con anterioridad.

Segunda.—Administración Institucional

En el plazo de tres meses a contar de la entrada en vigor de la presente Ley, el Gobierno adecuará los Entes Institucionales existentes a la clasificación y calificación contenidas en el Título III de la misma.

Tercera.—Intereses

Lo dispuesto en los artículos 49 y 53 de la presente Ley no será de aplicación a los créditos y deudas existentes con anterioridad a la entrada en vigor de la misma, los cuales se regirán por la normativa aplicable previamente.

Cuarta.—Aseguramiento de derechos

Lo dispuesto en el artículo 58 será de aplicación a todo derecho previsto en el mismo que nazca a partir de la entrada en vigor de la presente Ley.

AZKEN ERABAKIA

Bakarra.—Indarrean jartzea

Lege hau, Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian osorik argitaratu dedin egunaren biharamonean jarriko da indarrean.

DISPOSICION FINAL

Unica.—Entrada en vigor

La presente Ley entrará en vigor al día siguiente de su publicación íntegra en el Boletín Oficial del País Vasco.

Bestelako Agintza eta Erabakiak
Otras Disposiciones y Acuerdos

HEZKUNTZA ETA KULTURA-SAILA

1292

Hezkuntza eta Kultura-Sailaren 1983.eko Ekainaren 20ko AGINDUA, Sail horretako Zerbitzu-Artezkariaren eskutan utzi ziren agintepideak Hezkuntza-Sailburuordeak bereganatzea onartuz.

Hezkuntza-Sailaren 1982.eko Azaroaren 30eko Agindu Zerbitzu-Artezkariari, indarrean dagoen araupidearen esanera Hezkuntza-Sailburuordeari zegozkion agintepideak eman zitzaizkion. Agintepidea ematea zekarten arrazoiak ahitu direnez gero, Hezkuntza-Sailburuordearen saloz honako hau erabakitzen dut:

Atal bakarra.—1982.eko Azaroaren 30eko Agindu Hezkuntza-Saileko Zerbitzu-Artezkariari eskuratu zitzaizkion agintepide guztiak Hezkuntza-Sailburuordeak bereganatzea onartzea, eta hala berean Saileko beste zenbait agintariei emandako agintepideak ere.

Gasteiz, 1983.eko Ekainak 20.

Hezkuntza eta Kultura-Sailburua,
PEDRO MIGEL ETXENIKE LANDIRIBAR.

DEPARTAMENTO DE EDUCACION Y CULTURA

1292

ORDEN del Departamento de Educación y Cultura, de 20 de Junio de 1983, por la que se aprueba la avocación a sí del Viceconsejero de Educación de funciones delegadas en el Director de Servicios del Departamento.

En virtud de la Orden del Departamento de Educación de 30 de Noviembre de 1982, se delegaron en el Director de Servicios facultades que en virtud del ordenamiento vigente correspondían al Viceconsejero de Educación. Dado que las circunstancias que motivaron la delegación han desaparecido, a propuesta del Viceconsejero de Educación dispongo:

Artículo único.—Aprobar la avocación del Viceconsejero de Educación de todas las facultades que fueron delegadas en el Director de Servicios del Departamento de Educación de 30 de Noviembre de 1982, sobre la delegación de funciones en diversas autoridades del Departamento por el que queda derogado dicho artículo.

Dado en Vitoria-Gasteiz a 20 de Junio de 1983.

El Consejero de Educación y Cultura,
PEDRO MIGUEL ETXENIKE LANDIRIBAR.

1293

Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza eta Kultura-Saileko Irakaskuntza-Artezkaritzaren 1983.eko Ekainaren 20ko ERABAKIA, Eskolaurre-Hezkuntzako Bertatik-bertarako Moetan Berariz gaitzeko ikastalditarako deia eginaz.

Erresumaren unibersitatekoaz besteko irakaskuntzaren alorreango zerbitzuak Euskal Herriko Autonomia-Elkarteari eskuratzen dizkion Abenduaren 30eko 3.195/1980 Errege-Dekretoak, B Eraskinaren d) zatian, Irakaslegoaren hobekuntza Euskal Herriko Autonomia-Elkartearen agintepekoa dela dio.

Hori dela eta, honako hau

ERABAKITZEN DU:

Lehenengoa.—Oinarrizko Hezkuntza Orokorreko Irakaslegoaren Berarizkotze eta Hobekuntza-Egitasmoaren barruko Bertatik-bertarako Irakaskuntza-moetan, Euskal Herriko Unibertsitateko I.C.E.-k eta Deustoko Unibersitateko I.C.E.-k Donostian (euskeraz), Bilbon eta Gasteizen emango dituzten hiru berarizkotze-ikastarotarako deia egitea.

1293

RESOLUCION de la Dirección de Enseñanzas del Departamento de Educación y Cultura del Gobierno Vasco, de 20 de Junio de 1983, por la que se convocan cursos de Especialización en Educación Preescolar, Modalidad de Enseñanza Presencial.

El Real Decreto 3.195/1980, de 30 de Diciembre, por el que se traspasan servicios del Estado a la Comunidad Autónoma del País Vasco en materia de enseñanza no universitaria, establece en la letra d) del Anexo B, que es competencia de la Comunidad Autónoma del País Vasco el perfeccionamiento del Profesorado.

En su virtud

DISPONGO:

Primero.—Convocar, dentro del programa de Especialización y Perfeccionamiento del Profesorado de Educación General Básica, en la modalidad de Enseñanza Presencial, tres cursos de especialización en Educación Preescolar en San Sebastián (en euskera), Bilbao y Vitoria, impartidos por el I.C.E. de la Universidad del País Vasco y por el I.C.E. de la Universidad de Deusto.